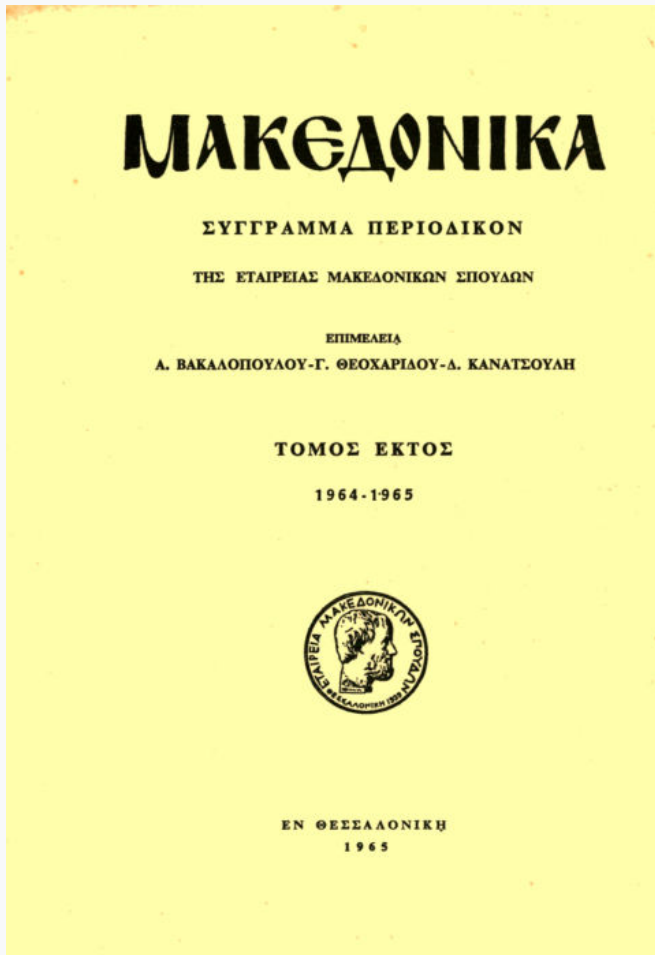


## Μακεδονικά

Τόμ. 6, Αρ. 1 (1965)



Η συμμετοχή των Μακεδόνων οπλαρχηγών εις την Επανάστασιν των ηγεμονιών και η εποποιΐα της μονής του Σέκου (1821)

*Ι. Κ. Βασδραβέλλης*

doi: [10.12681/makedonika.463](https://doi.org/10.12681/makedonika.463)

Copyright © 2015, Ι. Κ. Βασδραβέλλης



Άδεια χρήσης [Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 4.0](https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/).

### Βιβλιογραφική αναφορά:

Βασδραβέλλης Ι. Κ. (1965). Η συμμετοχή των Μακεδόνων οπλαρχηγών εις την Επανάστασιν των ηγεμονιών και η εποποιΐα της μονής του Σέκου (1821). *Μακεδονικά*, 6(1), 120–151. <https://doi.org/10.12681/makedonika.463>

Η ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΤΩΝ ΜΑΚΕΔΟΝΩΝ ΟΠΛΑΡΧΗΓΩΝ  
ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙΝ ΤΩΝ ΗΓΕΜΟΝΙΩΝ  
ΚΑΙ Η ΕΠΟΠΟΙΪΑ ΤΗΣ ΜΟΝΗΣ ΤΟΥ ΣΕΚΟΥ (1821)

Κατὰ τὸ ἔτος 1950 ἐκυκλοφόρησεν εἰς β' ἔκδοσιν ἡ ἐργασία μου «ΟΙ ΜΑΚΕΔΟΝΕΣ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΑΓΩΝΑΣ ΤΗΣ ΑΝΕΞΑΡΤΗΣΙΑΣ 1796-1830». Εἰς ἓν ἐκ τῶν κεφαλαίων τῆς ἐργασίας ταύτης ἡσχολήθην μὲ τὴν συμμετοχὴν τῶν ἐκ Μακεδονίας ἀγωνιστῶν εἰς τὴν Ἑλληνικὴν ἐπανάστασιν τὴν ἐκκραγεῖσαν κατὰ μῆνα Φεβρουάριον τοῦ 1821 εἰς τὰς Ἡγεμονίας τοῦ Δουβάβεως.

Ἐκτοτε ὅμως εἶδον τὸ φῶς τῆς δημοσιότητος πλεῖστα ὅσα ἐγγραφα σχετικὰ μὲ τὴν ἐπανάστασιν ταύτην εἰς τὰς Ἡγεμονίας, προερχόμενα ἐκ τῶν αὐστριακῶν, ρωσικῶν καὶ ρουμανικῶν ἀρχείων ὡς καὶ ἄλλαι τινὲς συμπληρωματικαὶ ἐργασίαι. Ταῦτα εἶναι:

1) Γ. Λαῖου, Πῶς παρεδόθη ὁ ὄπλαρχηγὸς Φαρμάκης εἰς τὸ μοναστήρι τοῦ Σέκου, Ἐπιθεώρησις Τέχνης Τ/Ε 1957 (Αὐστριακὰ ἀρχεῖα) καὶ Ἀνέκδοτες ἐπιστολὰς κ.λ.π. ἐν Δελτίῳ Ἱστορικῆς καὶ Ἐθνολ. Ἐταιρείας Τ/ΙΒ 1958.

2) Ivan Petrovich Liprandi, Capitanul Jordache Olimpiotul Actiunea in Principate in Anul 1821. Ρουμανικὴ μετάφρασις ἐκ τοῦ ρωσικοῦ κειμένου, δημοσιευθέντων ἀμφοτέρων εἰς τὸ Documente Privind Istoria României, τόμος 5ος 1962, ἐκδιδόμενος παρὰ τῆς Ρουμανικῆς Ἀκαδημίας Βουκουρεστίου.

3) Ν. Μοσχολοῦ, Ἱστορία τῆς Ἑλληνικῆς ἐπαναστάσεως κατὰ τοὺς Τούρκους ἱστοριογράφους κ.λ.π. Ἀθῆναι 1960.

4) Δ. Οἰκονομίδου, Ἄγνωστα ἐγγραφα, ἀναφερόμενα εἰς τὴν ἐν Μολδαβίᾳ Ἑλληνικὴν ἐπανάστασιν (ἀρχεῖα τῆς Ρουμανικῆς Ἀκαδημίας) ἐν Δελτίῳ Ἱστορ. καὶ Ἐθν. Ἐταιρείας τόμοι 11, 12, 14.

5) Ἡλ. Φωτεινοῦ, Οἱ ἄθλοι τῆς ἐν Βλαχίᾳ Ἑλληνικῆς ἐπαναστάσεως τὸ 1821 ἔτος. Λειψία 1846. Ἀναδημοσίευσις Ἀθῆναι 1956.

6) Ἀθ. Γούδα, Θανάσης Καρπενησιώτης, προσθήκες καὶ διορθώσεις εἰς τὸν τόμον Ἱστορικῆς βιογραφίας. Ἀθῆναι 1959.

Αί εργασίαι αύται και ιδίως αί δύο πρώται περιέχουν άγνωστους μέχρι τουδε επισήμους ειδήσεις περι τοϋ κινήματος των 'Ηγεμονιών και δίδουν διάφορον έν πολλοίς εικόνα των όσων έγνωρίζομεν μέχρι σήμεραν από τας συγγραφάς παλαιότερων ιστοριογράφων.

Το πλούσιον τουτο ύλικόν επεξεργασθείς, έν συναρτήσει με ότι έγνωρίζομεν μέχρι σήμεραν και με παραβολήν των πηγών και κάθαρσιν των άναποδείκτων ή άμφισβητουμένων, έχρησιμοποίησα εις το παρόν δημοσίευμα, το όποϊον όμως έχει ως κύριον σκοπόν να έρευνήση τας πράξεις των εκ Μακεδονίας άγωνιστών Γεωργάκη Όλυμπίου και Ίωάννου Φαρμάκη, εκ των πρωταγωνιστών του κινήματος εκείνου.

Διά τούς προεκτεθέντας λόγους το γενικώτερον θέμα τής έρεύνης επί τής έκκραγείσης εκεί επαναστάσεως έρχεται εις δευτέραν μοίραν και άκροθιγώς έρευνάται ένταϋθα, διότι το κεφάλαιον τουτο τής Νεοελληνικής 'Ιστορίας κατόπιν των νέων πηγών, αίτινες είδον το φώς τής δημοσιότητος κατά την τελευταίαν 10ετίαν, έχει ανάγκην ιδιαίτερας έρεύνης και μελέτης ως συνδεόμενον στενώς με τά έν Ρουμανία συμβάντα κατά την ταραχώδη εκείνην έποχήν.

Εις την παρούσαν εργασίαν μεταξύ των άλλων λεπτομερώς διαφωτίζεται ή μεγαλειόδης άμυνα των ύπολειμμάτων των Έλλήνων επαναστατών εις την ιστορικήν μονήν του Σέκου(λ), εύρισκομένην εις τά όρη τής Μολδαβίας, πλησίον των αυστριακών συνόρων. Αί ελάχιστα και ούχι άκριβεις πληροφορίες, τας όποίας είχομεν εκ παλαιότερων συγγραφών ήμετέρων και ξένων ιστοριογράφων, πλουτίζονται ήδη με νέον άγνωστον ύλικόν και παρέχουν σαφεστέραν εικόνα περι των συμβάντων εις την ιστορικήν εκείνην μονήν, ήτις συνεδέθη τόσον πολύ με την έθνικήν μας επανάστασιν του 1821. Αί πληροφορίες τής εκθέσεως του Αυστριακού πράκτορος Wolf, ακολουθήσαντος τά τουρκικά στρατεύματα εκεί, και του Ρώσου συνταγματάρχου Ligrandi, ύπηρετούντος τότε ως αξιωματικού πληροφοριών εις την Βεσσαραβίαν, παρέχουν άφθονον και λίαν σημαντικόν ύλικόν διά τά ιστορούμενα γεγονότα. Ανάγκη επίσης να δηλωθή ένταϋθα ότι ή έρευνά μας ελάχιστα, και όπου εκ τής ανάγκης επιβάλλεται, άσχολεϊται με την έν γενει πολιτείαν του Βλάχου επαναστάτου Γουόρ Βλαδιμηρέσκου.

Η έκρηξις τής επαναστάσεως του 1821 ήρχισεν από τας 'Ηγεμονίας του Δουνάβεως, ένθα και πολυπληθές ήτο το ελληνικόν στοιχείον και πολλοί ύπήρχον Έλληνες άρχηγοί και άλλοι στρατιωτικοί ύπηρετούντες εις τά στρατεύματα των 'Ηγεμονιών. Μεταξύ των στρατιωτικών άρχηγών, που ύπηρετούν εκεί, εύρίσκοντο και οί εκ Μακεδονίας καταγόμενοι Γεωργάκης Όλύμπιος και Ίωάννης Φαρμάκης.

Τὴν 22 Φεβρουαρίου 1821 ὁ ἀρχηγὸς τῆς Ἑλληνικῆς ἐπαναστάσεως πρίγκηψ Ἀλέξανδρος Ὑψηλάντης, πλήρης ἐνθουσιασμοῦ καὶ ἐλπίδων, διέβη τὸν ποταμὸν Προῦθον παρὰ τὴν κομόπολιν Σκουλένι καὶ εἰσέβαλεν εἰς τὰς Ἡγεμονίας τοῦ Δουνάβεως. Εἶχεν ὡς ἐπιτελεῖς τοῦ τὸν ἐκ Κοζάνης Γεώργιον Λασσάνην, προαχθέντα ἐν τῷ μεταξύ εἰς χιλίαρχον καὶ ἐκτελοῦντα καθήκοντα ὑπασπιστοῦ,<sup>1</sup> τοὺς ἀδελφοὺς τοῦ Γεώργιον καὶ Νικόλαον, τὸν συνταγματάρχην τοῦ ρωσικοῦ στρατοῦ Ἑλληνα εὐγενῆ Καντακουζηνόν, τὸν Πολωνὸν ταγματάρχην Γαρνόφσκυ<sup>2</sup> καὶ ἄλλους Ἑλληνας καὶ Σέρβους.<sup>3</sup> Ἡ δύναμις τῶν ὑπὸ τὸν Ὑψηλάντην στρατευμάτων ἀνήρχετο εἰς 3500 πεζοὺς, 200 Κοζάκους καὶ 70 Οὐλάνους τοῦ Γαρνόφσκυ, 4 πυροβόλα καὶ 700 περὶπου σπουδαστὰς κατὰ τὸ πλεῖστον Ἑλληνας, οἱ ὅποιοι ἀπετέλουν τὸν Ἱερὸν Λόχον.<sup>4</sup>

Τὸ ἔμβλημα τῶν ἐπαναστατῶν (κονκάρδα) ἦτο λευκόν, ἐρυθρὸν καὶ μέλαν. Οἱ ἀρχηγοὶ ἔφερον ἐπὶ τοῦ πληγκίου νεκροκεφαλὴν, ὅπως οἱ Πρῶσοι Οὐσάροι τοῦ Φρειδερίκου. Τὸ σῆμα εἶχε τὴν ἔννοιαν ὅτι «πίσω δὲν ὑπάρχει». Τὸ στράτευμα εἶχε 3 σημαίας, αἵτινες ἠδολογήθησαν παρουσιᾶ ὄλων τῶν ἀγωνιστῶν, ὀρκισθέντων μὲ γυμνὴν σπάθην. Ἡ πρώτη σημαία ἦτο τρίχρωμος φέρουσα σταυρὸν μὲ τὴν ἐπιγραφὴν «Ζήτω ἡ ἐλευθερία» καὶ τὸν ἀναγεννώμενον ἐκ τῆς τέφρας φοῖνικα. Ἡ δευτέρα ἔφερον ἐπὶ τῆς μιᾶς ὄψεως τὸν Ἅγιον Γεώργιον καὶ ἐπὶ τῆς ἐτέρας τὴν ἀνάστασιν τοῦ Χριστοῦ, ὡς συμβολικὴν ἐκδήλωσιν τῆς ἀναστάσεως τοῦ Ἑλληνικοῦ Γένους, ἡ δὲ τρίτη ἦτο λευκὴ καὶ ἔφερον εἰς τὸ μέσον πελεκάνον καὶ τὴν ἐπιγραφὴν «Ὁ Θεὸς μαζὺ σου»<sup>5</sup>.

Μόλις ὁ Γεωργάκης Ὀλύμπιος, μεμημένος ἤδη εἰς τὸ κίνημα καὶ ἀρχηγὸς τῆς φρουρᾶς τοῦ Ἡγεμόνος Σούτσου, ἐπληροφορήθη ὅτι ὁ Ἀλέξανδρος Ὑψηλάντης, διαβάς τὸν Προῦθον, ἔφθασεν εἰς τὸ Ἰάσιον, πρᾶτευουσας τῆς Μολδαβίας, συνητηθὴ τὴν ἰδίαν νύκτα μὲ τὸν Θεόδωρον Βλαδιμηρέσκοϋ,<sup>6</sup> Βλάχον ἡγέτην ἀγροτικῆς

<sup>1</sup> Τὴν 25 Φεβρουαρίου 1821 εἰς τὸ Γαλάτσι ὁ Ὑψηλάντης προήγαγε τὸν Λάσσάνην εἰς γενικὸν ὑπασπιστήν. Documente Privind Istoria Rominei T/3, σ. 135.

<sup>2</sup> Γ. Λαῖοϋ, Ἀνέκδοτες ἐπιστολὰς κ.λ.π. ἐν Δελτίῳ Ἱστ. καὶ Ἐθν. Ἐταιρ. Τ. ΙΒ/1958, σ. 97, ἔγγρ. 55. Ἰ. Φιλήμων, ἀνωτ. Τ/Β, σ. 89.

<sup>3</sup> Λαῖοϋ, αὐτόθι σ. 52, ἔγγρ. 17.

<sup>4</sup> Λαῖοϋ, αὐτόθι σ. 50, ἔγγρ. 16.

<sup>5</sup> Δὲν φαίνεται πιθανὴ ἡ πληροφορία ὅτι καὶ ἡ τρίτη σημαία ἦτο τρίχρωμος, Λαῖοϋ, αὐτόθι σ. 68.

<sup>6</sup> Ivan Petrovic Liprandi ἐν Documente Privind Istoria Rominei T/5/1962, σ. 414 ἐξ. Ὁ συγγραφεὺς, ἀντισυνταγματάρχης τοῦ Ρωσικοῦ στρατοῦ, διετέλει κατὰ τὴν ἔκκρηξιν τῆς ἐπαναστάσεως τοῦ 1821 ἀρχηγὸς τῆς ὑπηρεσίας πληροφοριοφῶν τῆς 16ης ὁμάδος πεζικοῦ μὲ ἔδραν τὴν πόλιν Κισνόβι τῆς Βεσσαραβίας. Ὑπὸ τὴν ιδιότητα

καί κοινωνικήσ επαναστάσεωσ, ήτισ άτάκτωσ καί άρρύθμωσ έξερράγη τόν Ίανουάριον του 1821 έν Ρουμανία, στρεφομένη έναντίον τήσ Φαναριωτικήσ διοικήσεωσ εις τά πριγκηπάτα του Δουνάβεωσ αλλά καί κατά τών έντοπίων Ρουμάνων άρχόντων, ιδίωσ τών μεγάλων γεωκτημόνων.

Ή συνάντησισ με τόν Β λ α δ ι μ η ρ έ σ κ ο υ εγένετο εις τό Βουκουρέστι, πρωτεύουσαν τήσ Βλαχίασ, όπου ειχε καταφθάσει ό Ρουμάνωσ ήγέτης άπό τήν κομόπολιν Μότρο, συνοδευόμενωσ άπό τούσ επιτελεισ του καί έν μέρος του στρατεύματόσ του. Ό Ό λ ύ μ π ι ο ς άνεκοίνωσεν εις τόν Β λ α δ ι μ η ρ έ σ κ ο υ τά σχέδια τήσ Φιλικήσ Έταιρείασ καί τήν εισβολήν του Ύ ψ η λ ά ν τ ο υ, άλλ' ή άπάντησισ του Ρουμάνου δέν ίκανοποίησε τόν Ό λ ύ μ π ι ο ν, μάλλον δέ ένέβαλεν αυτόν εις ύποψίασ. Τήν επομένην ό Ό λ ύ μ π ι ο ς, έχων υπό τάσ διαταγάσ του 1500 άτάκτουσ πολεμιστάσ, έπορεύθη πρόσ συνάντησιν του Ύ ψ η λ ά ν τ ο υ εις τό Μπεντζίλι<sup>1</sup>, ένθα παραλαβών τάσ σημαίασ του σώματόσ του καί ένταχθεισ εις τά επαναστατικά στρατεύματα συνώδευσεν τόν άρχηγόν εις Φωξάνην, άφ' ου άνεκοίνωσεν εις αυτόν τήν ύποπτον διαγωγήν του Β λ α δ ι μ η ρ έ σ κ ο υ, συστήσασ συνάμα τήν άμεισον κατάληψιν του Βουκουρεστίου.<sup>2</sup>

Ό Ύ ψ η λ ά ν τ η ς δέν έπαυσε νά έλπίζη ότι θα κατόρθωνε νά προσελκύση τόν Β λ α δ ι μ η ρ έ σ κ ο υ, ύπολογίζων εις τάσ επαναστατικάσ του δυνάμεισ, άλλ' ό Βλάχοσ ήγέτης, όστισ ήδη εύρίσκετο εις τό Βουκουρέστι, συλλαβών 2 έκ τών όπλαρχηγών του Ό λ υ μ π ί ο υ, τόν μουλοκόμπεσιν Σ ά β β α ν καί τόν μπαϊρακτάρην (σημαιοφόρον) Τ ο υ ρ κ ο υ λ έ τ ς, έξετέλεσεν με τήν κατηγορίαν ότι ειχον προβή εις λεηλασίασ, άπό τάσ όποίασ όμωσ δέν ήτο άπηλλαγμένον καί τό άτακτον στρατεύμα του Β λ α δ ι μ η ρ έ σ κ ο υ. Ή θανάτωσισ τών άξιωματούχων αυτών του Ό λ υ μ π ί ο υ έξηρέθισεν, ώσ ήτο φυσικόν, τόν Μακεδόνα πολεμιστήν, τή έπιμονή του δέ ό Ύ ψ η λ ά ν τ η ς μετεστάθμευσεν εις τήν Κολεντινάν, άπέχουσαν 2 χιλίομετρα του Βουκουρεστίου, ένθα καί έστρατοπέδευσε.<sup>3</sup>

Εις τήν Κολεντινάν εγένετο σύσκεψισ όλων τών ήγετών καί άπεφασί-

του ταύτην παρηκολούθησεν έκ του σύνεγγυσ τά ίστορούμενα γεγονότα καί άνεμίχθη εις αυτά. Γλωσσομαθήσ, κάτοχοσ 7 γλωσσών πιθανώσ καί τήσ Έλληνικήσ, ειχε συνάψει σχέσισ με Έταίρουσ ώσ καί τόν Βλαδιμηρέσκου καί διαφόρουσ πολεμιστάσ Έλληνασ, Ρουμάνουσ, Σέρβουσ, Βουλγάρουσ. Άργότερον άνέλαβεν άρχηγόσ του δικτίου κατασκοπείασ τήσ Ρωσίασ εις τά Βαλκάνια. Συνέγραψε πλην τήσ μνημονευομένησ ένταύθα έργασισ διά τόν Όλύμπιον καί τοιαύτην διά τόν Βλαδιμηρέσκου καί άλλουσ. Βλέπε αυτόθι καί εις σ. 8 έξ.

<sup>1</sup> Άπό τό Μπεντζίλι ό Ύ ψ η λ ά ν τ η ς άπέστειλεν έγκύκλιον πρόσ τούσ κατοίκουσ του Βουκουρεστίου υπό χρονολογίαν 18 Μαρτίου 1821 συνιστών όπωσ επανακάμψουν εις τάσ έστίασ των. Αυτόθι σ. 65.

<sup>2</sup> Lirpandi, αυτόθι σ. 420 έξ.

<sup>3</sup> Αυτόθι σ. 420.

σθη νά ζητηθῆ ἐκ νέου ἢ σύμπραξις τοῦ ἀρχηγοῦ τῶν Σέρβων Μίλοσ 'Οβρένοβιτς. Ἀπεστάλη διὰ τὴν συνεννόησιν αὐτὴν ὁ φιλικὸς Ἄριστείδης Παπᾶς ἢ Πώπ, ἐφοδιασμένος μὲ ἐμπιστευτικὰ ἔγγραφα, προδοθεὶς ὁμως καθ' ὁδὸν ὑπὸ τοῦ Σέρβου Ρογκόμπετς εἰς τοὺς Τούρκους συνελήφθη παρὰ τὴν Ὀρσοβαν ἀπὸ τὰ ὄργανα τοῦ Σεκὴρ πασᾶ τοῦ Βελιγραδίου κατασχεθέντων τῶν ἐγγράφων του. Οὗτος μετεφέρθη δέσμιος εἰς Κωνσταντινούπολιν, ἐνθα ὑποβλήθεις εἰς φοβερὰ βασανιστήρια φαίνεται ὅτι προέβη εἰς ὁμολογίας τινάς, μὴ γενομένας ὁμως πιστευτὰς ἀπὸ τοὺς Τούρκους, καὶ τελικῶς ἀπεκεφαλίσθη.<sup>1</sup> Τὰ ἔγγραφα παρεδόθησαν εἰς τὸν Σούτσον πρὸς μετάφρασιν, ἀλλ' ὁ πατριώτης αὐτὸς παρεπλάνησε τοὺς Τούρκους ὡς πρὸς τὸ περιεχόμενον, ὥστε νά μὴ ἀποδώσουν ἰδιαιτέραν σημασίαν εἰς αὐτά. Πάντως ὁ 'Οβρένοβιτς ἔλαβε γνῶσιν τοῦ θέματος ἀπὸ ἐπιστολῆν τοῦ 'Ολυμπίου, μὲ τὸν ὁποῖον συνεδέετο, ἀλλὰ καὶ πάλιν ἠρνήθη τὴν σύμπραξιν,<sup>2</sup> φανταζόμενος ὅτι ἀπέχων πάσης ἐπαναστατικῆς κινήσεως θὰ προσέφερεν ὑπηρεσίαν εἰς τοὺς Τούρκους καὶ θὰ κατάρθωνε νά ἐξασφαλίσῃ τὴν ἀνεξαρτησίαν του. Τοιοῦτοτρόπος ὁ 'Οβρένοβιτς, χωρὶς νά ἐξυπηρετήσῃ τὴν σερβικὴν ὑπόθεσιν καὶ παρὰ τὰ αἰσθήματα τοῦ σερβικοῦ λαοῦ πρὸς τὸν ἀγῶνα τῶν Ἑλλήνων, ἔβλαψε μὲ τὴν στάσιν του τὴν Ἑλληνικὴν ἐπανάστασιν καὶ ἐδυσχέρανε κατὰ πολὺ τὰ σχέδια τοῦ Ὑψηλάντου, ὅστις σοβαρῶς ὑπελόγιζεν ἐπὶ τοῦ σερβικοῦ παράγοντος.

Ἐν τῷ μεταξύ ὁ Βλαδιμηρέσκου, ἀντιλαμβανόμενος ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ ἐξέγερσις θὰ ἐλάμβανε διαστάσεις, ἀπέστειλεν εἰς τὸν Ὑψηλάντην τὸν ἐκ τῶν ὑπαρχηγῶν του Πάβελ Μακεντόνσκι,<sup>3</sup> διὰ νά πληροφορηθῆ, ἂν ἡ Ἑλληνικὴ ἐπανάστασις θὰ ὑπεστηρίζετο παρὰ τῆς Ρωσίας καί, ἐπειδὴ ὁ ὑπαρχηγός του δὲν εἶχε κατορθώσει νά ἐξακριβώσῃ τὴν ἀλήθειαν, ἀφίχθη καὶ ὁ ἴδιος συναντηθεὶς μὲ τὸν Ὑψηλάντην κατ' ἰδίαν. Δὲν ὑπάρχουν ἐξηκριβωμένα πληροφορία τί διημείφθη μεταξύ τοῦ Ὑψηλάντη καὶ τοῦ Βλαδιμηρέσκου καὶ ἂν ὁ Βλάχος ἐπαναστάτης ὠρκίσθη σύμπραξιν, ὡς εἶχε διαδοθῆ τότε, ἀλλ' ὁ Ὑψηλάντης ἔκτοτε διαγνώσας τὰ ὑποπτα φρονήματα<sup>4</sup> καὶ δυσπιστήσας πρὸς τὴν ὄλην συμπεριφορὰν του

<sup>1</sup> Λάιος, ἀνωτ. σ. 82, ἔγγρ. 40. Ὁ Φιλήμων ὑποστηρίζει ὅτι ὁ Παπᾶς ἐπρόλαβε νά ἐξαφανίσῃ τὰ ἔγγραφα τοῦτο θεωρῶ μᾶλλον ἀπίθανον. Ὁ καθηγητὴς Μιχ. Λάσκαρης εἰς τὸ ἔργον του Ἑλληνας καὶ Σέρβοι κ.λ.π. σ. 84 ἐξ. τάσσεται μὲ τὴν ἄποψιν τῆς παραδόσεως τῶν ἐγγράφων εἰς τὸν Σούτσον, ὅπερ καὶ πιθανώτερον. Ὁ Liprandi, αὐτόθι σ. 447, γράφει ὅτι ὁ Παπᾶς συλληφθεὶς εἰς τὴν νησιδα τοῦ Δουνάβεως Ἄντὰ Κεμπὴρ ἐξετελέσθη ἐπὶ τόπου.

<sup>2</sup> Λάιος, αὐτόθι σ. 95. Μοσχόπουλος, ἀνωτ. σ. 149, ἐνθα κατὰ τὰς τουρκικὰς πηγὰς ὁ 'Οβρένοβιτς ἐδήλωσεν εἰς τοὺς Τούρκους τὴν πίστιν τῶν ραγιαδῶν τῆς Σερβίας.

<sup>3</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 420.

<sup>4</sup> Αὐτόθι σ. 422.

άνεθεσεν εις τόν Σάββαν Καμινάρην, "Ελληνα όπλαρχηγόν εκ Πάτμου, νά παρακολουθή τās κινήσεις του Βλαδιμηρέσκου. Δέν παρήλθεν όμως πολύ χρονικόν διάστημα και διεπιστώθη ότι ό Βλάχος ήγέτης ήρχισε νά συνάπτη στενωτέρας σχέσεις με τούς Τούρκους<sup>1</sup>, αυτό δέ τó γεγονός άνεστάτωσε τήν ελληνικήν ήγεσίαν, ύποχρεωθείσαν εκ τών πραγμάτων νά λάβη μέτρα άμύνης κατά τών ένεργειών του Βλαδιμηρέσκου, τās όποιās έχαρακτήρισεν ως προδοτικάς.

Άρχομένου του μηνός Άπριλίου ό άρχηγός τής επανάστασεως Άλεξ. Ύψηλάντης έγκατέστησε τó μεγαλύτερον τμήμα του στρατεύματος εις τó Τυργοβίτσι, ό όπλαρχηγός Κολοκοτρώνης ώχρωθή εις τήν μονήν Νοτσέτουλ, ό όπλαρχηγός Δούκας παρέμεινεν εις τó Πλοέστι, ό Όρφανός έπίσης εις τó Νοτσέτουλ, ό Γεωργάκης Όλύμπιος έστρατοπέδευσεν εις τó Πιτέτσι, ό δέ Σάββας Καμινάρης παρέμεινεν εις τó Βουκουρέστι. Ό κατά τά άλλα γενναίος αυτός όπλαρχηγός, φοβηθείς ότι μετά τήν κατάσχесιν παρά τών Τούρκων τών έμπιστευτικών έγγράφων επί τού συλληφθέντος και εκτελεσθέντος άπεσταλμένου προς τόν Όβρένοβιτς Άριστείδου Παπαθ' άπεκαλύπτετο ή συμμετοχή του εις τήν Έλληνικήν επανάστασιν, ήρχισε νά διστάζη<sup>2</sup> και νά σκέπτεται νά έγκαταλείψη τόν άγώνα, έπανερχόμενος εις τήν φρουράν του ήγεμόνος Καλλιμάχη και συνεργαζόμενος με τούς Τούρκους.

Η εισβολή του Άλεξ. Ύψηλάντη διεδόθη ταχέως εις τήν Εύρώπην. Ό καγκελλάριος τής Αύστρίας πρίγκηψ Μέττερνιχ, θιασώτης του δόγματος του status quo, έπέτυχε νά πείση τόν διστακτικόν Τσάρον Άλέξανδρον τόν Α<sup>3</sup> ότι ή επανάστασις τών Ήγεμονιων ήτο συναφής με τά δημοκρατικά κινήματα τών καρμπονάρων και τών κομμουνέρους εις τήν Ιταλίαν και τήν Ισπανίαν και ότι, αν ό Ρώσος αυτοκράτωρ άφηνε νά ύπονοηθή ότι ό πρώην ύπασπιστής του Άλέξανδρος Ύψηλάντης έτύγγανε τής συγκαταθέσεώς του εις τήν επανάστασιν τών ρουμανικών πριγκηπάτων, τó θράσος τών άπανταχοϋ τής Εύρώπης επαναστατικών στοιχείων θά υπερέβαινε πάν όριον. Η ευρωπαϊκή άπολυταρχία δέν ήνείχετο τά δημοκρατικά κινήματα και ήδιαφόρει τελείως εις πāsαν άπελευθερωτικήν κίνησιν τών ύποδούλων λαών, τήν όποιαν προσεπάθει νά καταπνίξη εν τή γενέσει της. Ίδιαιτέρως ό αναπληρωτής του Αύστριακού καγκελλαρίου βαρώνος φόν Στοϋρμερ κατεφέρετο διαρκώς κατά του ελληνικού επαναστατικού κινήματος.<sup>4</sup> Ό αυτοκράτωρ τής Ρωσίας, παρα-

<sup>1</sup> L i p r a n d i, αυτόθι σ. 447. Ό Βλαδιμηρέσκου έπεκονινώνει και γραπτώς με τούς Τούρκους μέσω του φίλου του Μουράτ άγά.

<sup>2</sup> Αυτόθι σ. 422.

<sup>3</sup> Σ. Λάσκαρη, Διπλωματική Ίστορία τής Εύρώπης (1814-1914), σ. 40.

<sup>4</sup> Λάιος, αυτόθι σ. 76, έγγρ. 45.

συρθείς ἐκ τῶν εἰσηγήσεων τοῦ Μέρτερνιχ, ἀπεκήρυξε δημοσίᾳ τὸν Ὑψηλάντην.<sup>1</sup> Ἀλλὰ καὶ ὁ Οἰκουμενικὸς πατριάρχης<sup>2</sup> ἐξηναγκάσθη ὑπὸ τῆς Πύλης νὰ ἐκδώσῃ ἀφορισμὸν κατὰ τοῦ Ὑψηλάντη καὶ τῆς ἐλληνικῆς ἐξεγέρσεως. Τὸν ἀφορισμὸν τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς ὀρθοδοξίας, διέταξεν<sup>3</sup> ὁ ἡγεμὼν Καλλιμάχης ν' ἀναγνώσουν οἱ ἱερεῖς εἰς τὰς ἐκκλησίας, ἀλλ' ὁ Ὀλύμπιος, πληροφορηθεὶς τοῦτο καὶ εἰσελθὼν εἰς μίαν τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Βουκουρεστίου, ἀπηγόρευσε τὴν συνέχισιν τῆς ἀρξαμένης ἀναγνώσεως τῆς ἐγκυκλίου.

Τ' ἀνωτέρω γεγονότα ἐπηρέασαν τὸν φιλόπατριν στρατηγόν. Ἦρξισε νὰ κλονίζεται καὶ νὰ ὑποπίπτῃ εἰς σφάλματα. Ὑπέικον εἰς ὑποβολιμαίας εἰσηγήσεις, ἀφῆρσε τὴν ἀρχηγίαν τῶν ἀτάκτων ἀπὸ τὸν Ὀλύμπιον, γνώστην προσώπων, πραγμάτων καὶ συνθηκῶν, καὶ ἄφησεν αὐτὸν ἄπλοδν ἀρχηγὸν τοῦ σώματος του. Ὁ Ὀλύμπιος ὑπερήφανος καὶ ἀξιοπρεπῆς δὲν παρεπονέθη ἀποβλέπων μόνον εἰς τὸν γενικὸν σκοπὸν τῆς ἐπιτυχίας τῆς ἀρξαμένης ἐπαναστάσεως. Μόνος ἀρμόδιος, ὡς ἐκ τῆς πείρας καὶ τῆς πολυετοῦς ὑπηρεσίας εἰς τὰ πριγκηπᾶτα τοῦ Δουνάβεως ἀλλὰ καὶ τῶν προσωπικῶν του σχέσεων μὲ ἄλλους πολεμιστὰς τῶν Βαλκανικῶν Χωρῶν, νὰ γνωρίζῃ τὴν σύνθεσιν καὶ τὰς δυνατότητας τῶν νεοστρατευθέντων Ἑλλήνων, Σέρβων, Βουλγάρων καὶ Ρουμάνων, ἐξέθεσε εἰς τὸν Ὑψηλάντην φανερώς τὴν γνώμην του. Ὁ Ὀλύμπιος ἐπίστευεν ὅτι ἦτο ἀδύνατον νὰ διεξαχθῇ ἄγων κατὰ τοὺς κανόνας τῆς στρατιωτικῆς τακτικῆς, ὡς ὑπεστήριζεν ὁ Ὑψηλάντης, πρῶν ὑποστράτηγος τοῦ Ρωσικοῦ στρατοῦ, καὶ ἐπρότεινε τὴν διεξαγωγὴν ἀτάκτου πολέμου συνεχοῦς καὶ ἐξαντλητικοῦ εἰς διάφορα σημεῖα τῆς Βλαχίας καὶ Μολδαβίας, ἀλλ' ὁ ἀρχηγὸς δὲν ἐνέκρινε τὴν τοιαύτην ἐνέργειαν, ἐπιβαλλομένην ὅμως ἐκ τῶν πραγμάτων καὶ τοῦτο ὑπῆρξε σφάλμα, ὡς ἀπεδείχθη ἐν τῇ ἐξελίξει τοῦ ἀγῶνος.

Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ Βλαδιμηρέσκου ἀπεχώρησεν ἐκ τοῦ ἐν Κολεντίνᾳ στρατηγεῖο τοῦ Ὑψηλάντου καὶ διέταξε τὸν κύριον ὄγκον τῶν στρατευμάτων του νὰ κατευθυνθῇ διὰ Τσιντσαρένι, Κραγιόβας καὶ Σλάτινας πρὸς Βουκουρέστι, ὅπου ἤδη ἀπὸ ἡμερῶν εἶχεν ἐγκαταστήσει τὸ στρατηγεῖόν του μὲ ἐν τμήμα ἀφωσιωμένων ἐπιτελῶν καὶ πανδούρων.<sup>4</sup>

<sup>1</sup> Παρὰ τὰς προσπάθειάς τοῦ κόμητος Καποδίστρια, ὅστις εἶχε συνοδεύσει μετὰ τοῦ κόμητος Νεσελρόδε τὸν Ἀλέξανδρον εἰς Λάιμπαχ (Λουμπιάννα) εἰς τὸ ἔκει συνελθὼν συνέδριον, οὗτος ἀπεκήρυξε τὸν Ὑψηλάντην καὶ διέγραψε ἐκ τοῦ στρατεύματος. Μιχ. Λάσκαρη, τὸ Ἀνατολικὸν ζήτημα Τ/Α, σ. 51.

<sup>2</sup> Ἐκ τῶν τουρκικῶν πηγῶν προκύπτει ὅτι ἡ Ἀγγλικὴ Πρεσβεία ἐν Κωνσταντινούπολει εἶχεν εἰδοποιήσει τὴν Ὑψηλὴν Πύλιν περὶ τοῦ προπαρασκευαζομένου ἐλληνικοῦ κινήματος. Μοσχόπουλος, ἀνωτ. σ. 129.

<sup>3</sup> Λάιτος, αὐτόθι σ. 85.

<sup>4</sup> Ἡλ. Φωτεινοῦ, Οἱ ἄθλοι τῆς ἐν Βλαχίᾳ Ἑλλήν. Ἐπαναστάσεως τὸ 1821



Ὁ Βλαδιμηρέσκου ἐπεχείρησε νά ἐνεργήσῃ δι' ἴδιον λογαριασμόν ὡς ἀρχηγός ἀγροτικῆς καί κοινωνικῆς ἐπαναστάσεως, στρεφομένης, ὡς ἀνωτέρω ἐξετέθη, τόσον κατά τῆς Φαναριωτικῆς διοικήσεως ὅσον καί κατά τῶν ἐντοπίων Ρουμάνων ἀρχόντων, ἀδιαφορῶν τῆ θά ἔπραττεν ὁ Ὑψηλάντης<sup>1</sup> πρὸς εὐδόωσιν τοῦ ἀναληφθέντος ἔργου.<sup>2</sup> Εἰσελθὼν ἐπὶ κεφαλῆς τῆς κυρίας δυνάμεώς του εἰς τὸ Βουκουρέστι, ἀνερχομένης εἰς 3000 πεζοὺς καί ἐπίππους, ἀποτελουμένης δὲ ἐκ Ρουμάνων πανδούρων, Ἑλλήνων, Σέρβων καί Ἀλβανῶν<sup>3</sup> καί συνοδευόμενος ἀπὸ τοὺς ὑπαρχηγούς του Χατζηπρόνταν καί Μακεδόσκι, κατηυθύνθη εἰς τὸν ἐκεῖ μητροπολιτικὸν ναόν, εἰς τὸν ὁποῖον ὁμως οὐδεμία τῶ ἐγένετο ὑποδοχή, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν ἐνθουσιᾶδὴ ὑποδοχὴν, τῆς ὁποίας ἔτυχεν ὁ Ὀλύμπιος ἀφιχθεὶς ἐκεῖ μὲ 400 ἐπίππους πολεμιστὰς καὶ 3 σημαίας. Τοῦτο ἐξηρέθισε ἔτι περισσότερον τὸν Βλαδιμηρέσκου, ἡ δὲ δυσαρέσκεια διαφαίνεται καθαρώς πλέον, διότι τὸν τῶν ἄλλοις ὁ ἐν Βουκουρεστίῳ Ρουμᾶνος μητροπολίτης Διονύσιος Λοῦπο κατά τὴν εἴσοδον τοῦ Βλάχου ἐπαναστάτου ἠτοιμάσθη εἰς ἐνδειξιν ἀποδοκιμασίας ν' ἀναχωρήσῃ ἐκ τῆς ἔδρας του, ἐμποδισθεὶς ἐν τέλει.<sup>4</sup>

Ὁ Ὑψηλάντης, πεισθεὶς περὶ τῶν διαθέσεων τοῦ Βλαδιμηρέσκου, ἐθεώρησε σκόπιμον, ὡς προληπτικὴν ἐνέργειαν, ν' ἀποσπάσῃ ἐκ τῶν στρατευμάτων αὐτοῦ πολλοὺς Ἕλληνας, Βουλγάρους καί Σέρβους καί νά θέσῃ αὐτοὺς ὑπὸ τὰς διαταγὰς τοῦ Ὀλύμπιου, χωρὶς νά διαμαρτυρηθῇ ὁ Βλάχος ἡγέτης, φοβηθεὶς τὸν Ὀλύμπιον καί τὸν Καντακουζηνόν. Ἀναχωρήσας δὲ ἀπὸ τὸ Βουκουρέστι καί συνοδευόμενος ἀπὸ τὸν Χατζηπρόνταν Γρηγορίεβιτς,<sup>5</sup> Σέρβον όπλαρχηγόν καί τὸν Δημήτρι Μακεδόσκι, μετεστάθμευσεν εἰς τὸ Κοτροτσέ-

ἔτος, Λειψία 1846. Ἀναδημοσίευσις, Ἀθήναι 1956, σ. 21 ἐξ. Βλέπε καί Δ. Οἰκονομίδου, Ἀγνωστα ἔγγραφα κ.λ.π. ἐν Δελτίῳ Ἱστορ. καί Ἐθνολ. Ἐταιρείας Τ/11 (1956) καί εἰς τόμους 12 καί 14.

<sup>1</sup> Ἑλληνικά Τ/Η (1934), σ. 209 ἐξ., ἐνθα περίληψις τοῦ ἔργου τοῦ Ρουμάνου I. Filitti ὑπὸ τὸν τίτλον «Πολιτικά καί κοινωνικά ζυμώσεις εἰς τὰς Ρουμανικὰς Ἠγεμονίας» 1821-1828.

<sup>2</sup> Λάιτος, αὐτόθι σ. 6.

<sup>3</sup> Φωτεινός, ἀνωτ. σ. 56 ἐξ.

<sup>4</sup> Οἰκονομίδης, αὐτόθι σ. 143 ἐξ.

<sup>5</sup> Χατζηπρόντας Γρηγορίεβιτς, Σέρβος πατριώτης καί ἀρχηγός τοῦ κινήματος τοῦ ἔτους 1814, τὸ ὁποῖον κατέστειλεν ἐν Σερβίᾳ ὁ Σουλεϊμάν πασάς βοηθούμενος ἀπὸ τὸν Ὀβρένοβιτς. Μ. Λάσκαρης, αὐτόθι σ. 19. Ὁ Σέρβος αὐτὸς βοεβόδας ἀπέθανεν ἀργότερον εἰς τὸ Χοτίν τῆς Βεσσαραβίας. Εἶχεν ὑπὸ τὰς διαταγὰς του τοὺς Σέρβους όπλαρχηγούς Στόϊκο καί Τσολάκ, συμπράξαντας ἀργότερον μὲ τὸν Ὀλύμπιον, ἐνα ντουφεκιστήμασι καί ἄλλους διακεκριμένους Σέρβους συνεργάτας. Lirgandi, αὐτόθι σ. 447.

νι, πολλά διαλογιζόμενος κατά τοῦ ἀρξαμένου ἑλληνικοῦ ἀγῶνος.<sup>1</sup>

Ἐνθ' ταῦτα συνέβαινον εἰς τὴν Βλαχίαν, τὴν 17 Μαρτίου 1821 εἰς τὸ Ἰάσιον τῆς Μολδαβίας, ἐντὸς τῆς ἀρχοντικῆς οἰκίας τοῦ ἐκ Βλάστης τῆς Δυτικῆς Μακεδονίας ἐπιφανοῦς Ἑλληνοῦ καὶ μετέπειτα μεγάλου εὐεργετοῦ τοῦ Ἐθνοῦς Κωνσταντίνου Βελλίου, ὅπου διέμενον ὁ ἔτερος τῶν ἀρχηγῶν τῶν ἀτάκτων στρατευμάτων τῶν Ἡγεμονίων Ἰωάννη Φαρμάκης, ἐγένετο πανηγυρική τελετὴ τῆς ὑψώσεως τῆς ἐπαναστατικῆς σημαίας ἐν Μολδαβίᾳ.<sup>2</sup> Παρόντος τοῦ Ἰωάννου, Ὀλυμπίου, Φαρμάκη καὶ ἄλλων ἀρχηγῶν, ὁ ἀρχιμανδρίτης Παπαβασιλείου, ἔψαλε τὴν ἱεροτελεσίαν, ὁ Κωνσταντῖνος Ἀριστέας ἐξεφώνησε συγκινητικὸν πατριωτικὸν λόγον, οἱ δὲ πολεμισταὶ ἀνασπᾶσαντες τὰ ξίφη, ἔψαλλον τὸν Θούριον τοῦ Ρήγα Βελεστινλή. Τὸ πλῆθος, ἐξεληθὸν τῆς οἰκίας τοῦ Βελλίου, προπορευομένου δὲ τοῦ κλήρου καὶ τῶν ἀρχηγῶν ψαλλόντων «Σῶσον Κύριε τὸν λαόν σου», διέγραψε κύκλον καὶ ἀκολούθως ὑπὸ πυκνοῦ πυροβολισμοῦ ἐπανῆλθεν εἰς τὸ κατάλυμα τοῦ Φαρμάκη, ἔνθα καὶ ἀνηρτήθη ἡ σημαία τῆς ἐπαναστάσεως. Εἰς τὴν πατριωτικὴν αὐτὴν τελετὴν, ὡς ἦτο φυσικόν, οὔτε ὁ Βλαδιμηρέσκου οὔτε ὁ Σάββας προσῆλθον, ἀρκεσθέντες νὰ ὑψώσουν ἕκαστος ἰδιαιτέραν σημαίαν, φέρουσαν τοπικὰ σύμβολα.<sup>3</sup>

Ἀνεξαρτήτως ὁμοῦ τῆς πατριωτικῆς αὐτῆς τελετῆς αἱ συνθῆκαι προοιωνίζοντο δυσμενεῖς, ἀναρχία παρετρεῖτο εἰς τὴν ὅλην ἐπαναστατικὴν κίνησιν,<sup>4</sup> ὁ καιρὸς παρήρχετο καὶ ὁ Ἰωάννης προσπαθῶν νὰ συμβιάξῃ διαρκῶς ἀναφύομενα σοβαρότατα ζητήματα, παρημέλει τὸ σοβαρῶτερον πλεονέκτημα, τὸ ὁποῖον ἔπρεπε νὰ ἐπιδιώξῃ καὶ νὰ ἐπιτύχῃ ἢ ἐκραγεῖσα ἐπανάστασις, τουτέστιν τὴν κατάληψιν τῆς Βλαχίας καὶ τῆς Μολδαβίας, ὅπου ἐλάχιστοι ὑπῆρχον τουρκικαὶ φρουραί.

Τὴν 1 Ἀπριλίου 1821 ὁ ἀχηγὸς ἔκρινε σκόπιμον μὲ τὰς ὑπ' αὐτὸν δυνάμεις νὰ μετασταθμεύσῃ εἰς Τυργοβίστι, ὁ δὲ Ὀλύμπιος μὲ 1500 ἄνδρας εἰς τὸ Πιτέτσι, μεταξὺ τῆς ἐπισταθμίας τοῦ Ἰωάννου καὶ τοῦ ποταμοῦ Ὀλτε. Εἰς τὸ Τυργοβίστι συνεκροτήθη πολεμικὸν συμβούλιον, εἰς τὸ ὁποῖον συμμετέσχον οἱ ἀρχηγοὶ τῶν στρατιωτικῶν μονάδων, ἀπεφα-

<sup>1</sup> Διὰ τοὺς κρυφίους διαλογισμοὺς καὶ τὰ σχέδια τοῦ Βλαδιμηρέσκου βλέπε Λάτιον, ἀνωτ. σ. 80, ἔγγρ. 39, 40 I. Filitti, ἀνωτ. σ. 218, ὅστις ὑποστηρίζει ὅτι ὁ Βλαδιμηρέσκου, ἀπελπισθεὶς διὰ τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ κινήματος τοῦ Ἰωάννου, ἀπεφάσισε νὰ μείνῃ πιστὸς εἰς τοὺς Τούρκους, γεγονός πὸ συνέφερεν εἰς τοὺς Ρουμάνους.

<sup>2</sup> Φιλήμων, ἀνωτ. Τ/Α σ. 114, Τ/Β, σ. 99, 133. Ὁ Βέλλιος, πλουτίσας ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ, τυγχάνει ὁ χορηγὸς τοῦ μεγάλου κληροδοτήματος, ἐκ τῶν πόρων τοῦ ὁποίου τόσοι Ἕλληνες ἐκ Μακεδονίας ἐσπούδασαν. Κεραμόπουλλος, Μητρήων κληροδοτημάτων Τ/Α σ. 1097: Λάτιος, αὐτόθι σ. 78, ἔγγρ. 38, Φωτεινός, ἀνωτ. σ. 97 ἔξ.

<sup>3</sup> Φωτεινός, ἀνωτ. σ. 89 ἔξ.

<sup>4</sup> Φωτεινός, ἀνωτ. σ. 68 ἔξ.

σίση δέ ή όργάνωσις και ή κατανομή τών δυνάμεων ώς και ή άνεγερσις χαρακωμάτων. Ό επαναστατικός στρατός διέθετεν έν συνόλω 7 πυροβόλα παλαιά άνευ εξαρτημάτων και άνταλλακτικών με άρχηγόν τόν χιλίαρχον Βασίλειον Καραβιάν, άσημον και επιπόλαιον άξιωματικόν.<sup>1</sup>

Κατά τό διαρρηθσαν διάστημα τό άρξάμενον με ένθουσιασμόν, αλλά βραδέως και άρρυθμός εξελισσόμενον επαναστατικών κίνημα τών Έλλήνων εις τά πριγκηπάτα του Δουνάβεως, ή τουρκική Κυβέρνησις, ή όποια διά τών φρουρών της, τών πρακτόρων και τών κατασκόπων της παρηκολούθει μετά προσοχής τά διαδραματιζόμενα εκεί, άντεμετώπισεν άποφασιστικά. Μή τολμώσα νά παραβιάση την ήγγυημένην συνθήκην του Βουκουρεστιου,<sup>2</sup> κατώρθωσε νά επιτύχη την έγκρισιν του έν Λάιμπαχ (Λουμπλιάνα) συνελθόντος συνεδρίου, όπως έξοντώση τούς επαναστάτας. Τό τουρκικόν στρατηγείον άνέθεσε τό έργον τουτο εις τόν σερασκέρην τής Σιλιστρίας και τούς πασάδες τής Σιλιστρίας και του Βιντιν. Τά τουρκικά στρατεύματα συνεκεντρώθησαν εις την άριστεράν όχθην του Δουνάβεως. Από την περιοχην τής Βραΐλας ό Γιουσούφ πασάς απέστειλεν εις την Μολδαβίαν τόν Κεχαγιάμπεην, καθώς και τόν Σελήχ πασάν με 12.000 άνδρας και 13 πυροβόλα. Από τό Βιντιν απέστάλη ό σιλιχτάρης του Ντερβίς πασά με τάς δυνάμεις του υιού του Καραφεήζ, συμποσουμένης εις 4.000 άνδρας με 6 πυροβόλα, από τό Ρουχτσουκι 1000 ντελήδες (άτακτοι ίππεις) με άρχηγόν τόν Όσμαν μπέην και τόν άδελφόν του Χακ ή πασά, από την Σιλιστριαν 6200 άνδρες και 14 πυροβόλα υπό τάς διαταγάς του Κεχαγιάμπεη Άχμέτ, με τόν όποιον συνέπραττεν ό Κιουστσιούκ Άχμέτ και ό διοικητής τής έμπροσθοφυλακής Όσμαν άγās. Έκτός τών άνωτέρω δυνάμεων από την Νικόπολιν και άλλας περιοχάς συνεκεντρώθησαν και άλλα στρατιωτικά άποσπάσματα, ώστε πλέον τών 25.000 άνδρών τακτικού έμπειροπολέμου τουρκικού στρατου μετά 33 πυροβόλων επρόκειτο ν' άντιμετωπίσουν τούς 6.000 κατά τό πλειστον άτάκτους άνδρας του Ύψηλάντη, διαθέτοντας και 7 πυροβόλα παλαιά.

Όι Τούρκοι εισέβαλον εις τά πριγκηπάτα του Δουνάβεως κατά τάς αρχάς του πρώτου δεκαημέρου του μηνός Μαΐου<sup>3</sup> και κατέλαβον την Κραγιόβαν και τό Βουκουρέστι. Μία άναγνωριστική φάλαγξ εκ τών δυνάμεων του Σελήχ πασά, άποτελουμένη εκ 200 άνδρών, κινουμένη προς τό Καλαράσι, συνεκρούσθη με ισάριθμον δύναμιν του Γεωργάκη Όλυμπίου, ή όποια κατείχε στενωπόν και ύποστᾶσα σημαντικά άπολλείας εις

<sup>1</sup> Liprandi, αυτόθι σ. 420 έξ.

<sup>2</sup> Liprandi, αυτόθι σ. 424 έξ.

<sup>3</sup> Liprandi, αυτόθι σ. 425 έξ.

νεκρούς και αιχμαλώτους ώπισθοχώρησε. Ἐπανακάμπτων ὁ Ὀλύμπιος εἰς Πιτέτσι συνέλαβε καθ' ὁδὸν ταχυδρόμον τοῦ αὐστριακοῦ διπλωμάτου Οὐδρίσκι, κομίζοντα ἐπιστολὴν τοῦ Βλαδιμηρέσκου<sup>1</sup> πρὸς τὸν ἀρχηγὸν τῶν τουρκικῶν στρατευμάτων, τῶν κινουμένων ἐκ Σιλιστρίας, δι' ἧς ὑπέσχετο τὴν σύλληψιν ἢ τὸν φόνον τοῦ Ὑψηλάντη καὶ τοῦ Ὀλυμπίου.

Τοῦτο ἐνεποίησε μεγάλην αἴσθησιν εἰς τοὺς Ἕλληνας, οἵτινες ἤρχισαν νὰ λαμβάνουν σοβαρὰ μέτρα προφυλάξεως κατὰ τοσοῦτον μᾶλλον, καθ' ὅσον ὁ μπίμπασης (χιλίαςρχος) Σάββας Καμινάρης, διαφωνήσας πρὸς τὸν Βλαδιμηρέσκου, παρουσιάσθη εἰς τὸ στρατόπεδον τοῦ Ὑψηλάντη καὶ ἀπεκάλυπεν ὅτι ὁ Βλάχος ἐπαναστάτης, ἡγούμενος 2200 πανδούρων, 500 ἰπέων τοῦ Χατζηπρόντα καὶ Μακεντόνσκι καὶ 7 πυροβόλων, μετεστάθμευσεν ἀπὸ τὸ Κοτροτσέμι μετὰ τὴν κατάληψίν του ἀπὸ τοὺς Τούρκους καὶ ἐν συνεννοήσει μετ' αὐτοὺς ἐσκόπει νὰ ἐπιτεθῆ κατὰ τῆς ἐλληνικῆς παρατάξεως ἐκ τῶν νώτων. Ὅταν ἐφθάσεν εἰς τὸ Γολέτσι, τὸ ὅποιον ἀπέχει 9 βέρστια ἀπὸ τὸ Πιτέτσι<sup>2</sup>, ὅπου εὐρίσκετο τὸ ἀρχηγεῖον τῶν Ἑλλήνων ἐπαναστατῶν, ἢ ὑπὸ τὸν Ὀλύμπιον καὶ τὸν Φαρμάκην δύναμις, ὑποψιαζομένη ἐπίθεσιν τοῦ Βλαδιμηρέσκου, παρετάχθη εἰς μάχην, διαθέτουσα καὶ 3 πυροβόλα. Ὁ Ὀλύμπιος, ἀποσπασθεὶς ἀπὸ τὰ στρατεύματά του, ἐπροχώρησε μόνος μετὰ τὴν τόλμην, πού τὸν διέκρινε, καὶ συνδιελέχθη μετὰ τὸν Βλάχον ἠγέτην, ἐλέγξας αὐτὸν διὰ τὴν ἐπιδεικνυομένην διαγωγὴν. Ὁ Βλαδιμηρέσκου προσεπάθησε νὰ δικαιολογηθῆ, ἀλλ' ὁ Ὑψηλάντης καὶ οἱ ἄλλοι ἀρχηγοί, ἐπιθυμοῦντες συνεννόησιν καὶ συνεργασίαν, συμφέρουσαν εἰς ἀμφοτέρας τὰς παρατάξεις, ἔδειξαν γενναιοψυχίαν καὶ ἠφιλία ἔστω καὶ φαινομενικῶς ἐπανασυνεδέθη.<sup>3</sup> Ἐμείναν σύμφωνοι νὰ βοηθῶνται ἀμοιβαίως<sup>4</sup> εἰς περίπτωσιν, καθ' ἣν ὁσονδήποτε ἐκ τῶν στρατευμάτων θὰ ἐδέχτο ἐπίθεσιν τῶν Τούρκων, καὶ κατήρτισαν γραπτὴν συμφωνίαν, τὴν ὁποίαν ὑπέγραψαν ὁ Βλαδιμηρέσκου, ὁ Μακεντόνσκι, ὁ Χατζηπρόντας, καθὼς καὶ ὁ Ὑψηλάντης, ὁ Ὀλύμπιος καὶ ὁ Φαρμάκης.

Ἡ ἐπελθοῦσα συμφωνία ὑπέσχετο εὐάρεστον ἐξέλιξιν διὰ τὸ κίνημα τῶν Ἡγεμονιδῶν. Πέραν τούτου εἶχεν ἀποδειχθῆ ὅτι ὁ Βλαδιμηρέσκου δὲν ἦτο εὐκόλον νὰ προσβάλῃ τοὺς Ἕλληνας, παραμένων δὲ ἔστω καὶ ἐξ ἀνάγκης σύμμαχος, τὸ κέρδος διὰ τὸν ἀγῶνα θὰ ἦτο σημαντικόν.

Δυστυχῶς αἱ ὑποσχέσεις καὶ ἡ γραπτὴ συμφωνία ἐπ' ὀλίγας μόνον ἡμέρας διετηρήθησαν, διότι ὁ Βλαδιμηρέσκου, βλέπων ὅτι ὁ Ὀλύμ-

<sup>1</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 447.

<sup>2</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 425.

<sup>3</sup> Φιλήμων Τ/Β σ. 163 ἐξ. Φωτεινός σ. 105 ἐξ.

<sup>4</sup> Liprandi, αὐτόθι ἐξ.

πιος έπαιξε πρωτεύοντα ρόλον εις την επανάστασιν ώς γνώστης προσώπων και καταστάσεων, παρεσκεύασε δολοφονικην απόπειραν κατ' αυτού, άποτυχοῦσαν όμως ένεκα τής άρνήσεως του έπιφανούς Βουλγάρου Άλεξάνδρου και τών όπλαρχηγών Κωνσταντίνου και Δημητρίου. Συνέβη όμως και έτερον γεγονός, τó όποιον επέσπευσε την εκκαθάρισιν τής δημιουργηθείσης παρά του Βλαδιμηρέσκου καταστάσεως. 'Ο Δημήτρης Μακεντόνσκι,<sup>1</sup> πρώτος ύπαρχηγός του Βλαδιμηρέσκου, επιστρέφων εις Γολέστι, συνήντησε τυχαίως καθ' όδον τον έπαρχον Γκόρα και Μεχεντίτσι,<sup>2</sup> παρά του όποιου έ πληροφορήθη ότι ό Βλάχος ήγέτης τó συγκεντρωθέν έξ έράνου μεταξύ τών χωρικών ύπερ του επαναστατικού άγώνος ποσόν έξ ενός έκατομμυρίου λεί, ώς και διάφορα άλλα χρήματα, απέκρυσεν από τους ύπαρχηγούς του άποστειλάς ταυτα μυστικώς διά του έμπίστου του Γκίτσα 'Οπράν εις Αυστριαν, ίνα κατατεθοῦν έπ' όνόματι του εις αυστριακήν Τράπεζαν. 'Η πρᾶξις αύτη του Βλαδιμηρέσκου έξηγηρίωσε τον Μακεντόνσκι, όστις κατηγόρησε δημοσία τον άρχηγόν του ότι προτίθεται ν' αναχωρήσει εις την Αυστριαν, ένθα και απέστειλε τά χρήματα, τά προοριζόμενα διά τó στρατεύμα. Φοβηθείς ό Βλαδιμηρέσκου τόσον τον Μακεντόνσκι όσον και τον Χατζηπρόνταν, διαθέτοντας σημαντικήν δύναμιν εις τά στρατεύματά του, έδωσε μυστικάς οδηγίας νά μειωθή ή δύναμις αύτη και νά δολοφονηθοῦν μερικοί όπλαρχηγοί, άφοσιωμένοι εις τους Σέρβους αυτούς πολεμιστάς. Μόλις έ πληροφορήθη τούτο ό Μακεντόνσκι, έσπευσεν άμέσως έπί τόπου με τους άνδρας του επιτυχόν την τελευταίαν στιγμήν νά διασώση εκ τής άγχόνης 7 εκ τών καλύτερων του όπλαρχηγών, ενός μόνον όνόματι 'Ιοανίτσα εκ Γκόρας άπαγχονισθέντος. Έκμανεις διά τās δολοφονίας ταύτας ό Μακεντόνσκι παρέλαβε τον Χατζηπρόνταν και μεταβάς εις τó έλληνικόν στρατηγείον, παρεκάλεσε τον 'Ολύμπιον νά σπεύσει με τους άνδρας του νά συλλάβη τον Βλαδιμηρέσκου.

Πεισθείς ό 'Ολύμπιος ότι καθίστατο πλέον άνέφικτος πᾶσα περαιτέρω συνεργασία με τον Βλαδιμηρέσκου, κατήρτισε μικρόν

<sup>1</sup> Οί άδελφοί Μακεντόνσκι, Δημήτρη και Πάβελ, σερβικής καταγωγής (οί πρόγονοί των ειχον έγκατασταθή εις Βουλγαριαν), ήσαν έξαιρέτοι πολεμιστάι. 'Ο Δημήτρη ήτο κάτοχος ξένων γλωσσών και ευφύεστατος. Μετά την άποτυχίαν τής επαναστάσεως άπεσύρθη εις Βεσσαραβίαν, ένθα παρέμεινε μέχρι του έτους 1829, έγκατασταθείς έν συνεχεία εις Βουκουρέστι. Ένεπλάκη εις δικαστικούς άγώνας, προφανώς δι' οικονομικούς λόγους, με την χήραν του 'Ολύμπιου Στάναν. 'Η ύπόθεσις αύτη, άφ' ου κατ' επανάληψιν συνεζητήθη εις τά ρωσικά δικαστήρια του Κισνόβι, τελικώς διεπιβάσθη εις την Σύγκλητον. Lirrandi, αὐτόθι σ. 436 έξ.

<sup>2</sup> Lirrandi, αὐτόθι σ. 425 έξ.

ἀπόσπασμα ἐξ ἀφωσιωμένων καὶ ἀνδρείων συντρόφων του καί, ἀφ' οὗ διέταξεν, ὅπως τὸ κύριον σῶμα ἀκολουθῆ ἐξ ἀποστάσεως, ἀφίχθη εἰς τὸ Γολέστι καὶ εἰσελθὼν εἰς τὸ στρατόπεδον τοῦ Βλάχου ἠγέτου, συνδιαλεγόμενον τὴν ὥραν ἐκείνην μὲ τοὺς ἀξιωματικούς του,<sup>1</sup> ἠλεγξε μετὰ θάρρους τὰς πράξεις του προβάς συνάμα εἰς παντοειδεῖς ἀποκαλύψεις, ἐν τέλει δὲ συναινούτων τῶν μετὰ τοῦ Βλαδιμηρέσκου συμπραττόντων Σέρβων καὶ Βουλγάρων ἀφώπλισε τοῦτον καὶ μετέφερεν εἰς Τυργοβίσι, ἔνθα τὸ στρατηγεῖον τοῦ ἑλληνικοῦ ἀγῶνος.<sup>2</sup> Ἐκεῖ συνεκροτήθη στρατοδικεῖον, τὸ ὁποῖον ἐξήτησε τὴν ὅλην ὑπόθεσιν. Κατὰ τὴν διεξαχθεῖσαν δίκην, πλὴν τῶν ἀνωτέρω κατηγοριῶν, ὁ Ὀλύμπιος κατέθεσεν ὅτι κατὰ τὴν ἔρευναν, ἣ ὁποία ἐνηργήθη εἰς τὴν οἰκίαν, ἔνθα διέμενον ὁ Βλαδιμηρέσκου εἰς τὸ Γολέστι, ἀνεκαλύφθη καὶ νέα ἐπιστολή, ἀπὸ τὸ περιεχόμενον τῆς ὁποίας ἀπεδεικνύετο πλήρως ἡ συνεργασία του μὲ τοὺς Τούρκους, εἰς τοὺς ὁποίους κατέδιδε λεπτομερῶς τὰς δυνάμεις τοῦ Ὑψηλάντη.<sup>3</sup>

Ἀποδειχθείσης πλήρως τῆς ἐνοχῆς του τὸσον ἐκ τῶν ἐξετασθέντων μαρτύρων, ὅσον καὶ ἐκ τῶν προσαχθέντων ἀποδεικτικῶν στοιχείων, κατέδικάσθη εἰς τὸν δι' ἀποκεφαλισμοῦ θάνατον, τῆς ἀποφάσεως τοῦ στρατοδικεῖου ἐκτελεσθείσης μετὰ 3 ἡμέρας δι' ἐκτελεστικοῦ ἀποσπάσματος συγκειμένου ἐκ τῶν στρατιωτικῶν Πάργα καὶ Βαρνάβα. Εἰς τὰ ἐνδύματα τοῦ Βλαδιμηρέσκου ἀνευρέθησαν 5000 χρυσᾶ δοκᾶτα καὶ διάφορα κοσμήματα.<sup>4</sup>

<sup>1</sup> Φιλήμων Τ/Β, σ. 104 ἐξ.

<sup>2</sup> L i p r a n d i, ἀνωτ. σ. 427 ἐξ. Ὁ Ρῶσος συγγραφεὺς μὴ διακειμένος φιλικῶς πρὸς τε τὸν Ὀλύμπιον ἀλλὰ καὶ τὸν ἑλληνικὸν ἀγῶνα εἰς τὰ ρουμανικὰ πριγκηπᾶτα ἰσχυρίζεται ὅτι ὁ Βλαδιμηρέσκου ἀφοπλισθεὶς ὠδηγήθη εἰς τὰ ὑπόγεια τῆς μητροπόλεως Τυργοβίσι, ἔνθα ἐφυλακίσθη ἐπὶ 2 ἡμέρας. Ἀκολούθως ἀγόμενος εἰς τὸ στρατηγεῖον τοῦ Ὑψηλάντη καὶ πλησίον τοῦ ποταμοῦ Διμποβίτσα, ἐφονεύθη ἀπὸ τὸν Καραβιᾶν, ὅστις ἀποκόψας τὴν κεφαλὴν ἔρριψε τὸ σῶμα εἰς τὸν ποταμόν. Εἰς τὰ ἐνδύματα τοῦ Βλαδιμηρέσκου ἀνευρέθησαν 6000 χρυσαὶ λίραι καὶ πολῦτιμοι λίθοι. Ὁ L i p r a n d i ἀποσιωπᾶ σκοπίμως, νομίζω, τὴν διεξαχθεῖσαν δίκην διὰ τὰ δυσφημίση τὸν Ὑψηλάντην καὶ τὸν Ὀλύμπιον ἰδίως, τὸν ὁποῖον συνεχῶς (καὶ εἶναι ὁ μόνος συγγραφεὺς) κατηγορεῖ ποικιλοτρόπως.

<sup>3</sup> Φωτεινός, ἀνωτ. σ. 106 ἐξ. Κατὰ τὰς πληροφορίας τοῦ Ν. Μοσχοπούλου (ἀνωτ. σ. 217 ἐξ.), ἀντληθείσας ἐκ τῶν τουρκικῶν πηγῶν, πλὴν τοῦ Βλαδιμηρέσκου καὶ ἄλλων βογιάρων Ρουμάνων, ὁ Ρουμᾶνος ἐπίσκοπος Βουκουρεστίου, ἀπετάθη πρὸς τὸν βαλῆν τοῦ Γιούργεβου Χακῆ πασῶν, καταφερόμενος κατὰ τῶν Ἑλλήνων ἐπαναστατῶν ὡς ἐπιβαλόντων εἰς τὸν ἐγχώριον πληθυσμὸν τὴν συντήρησιν τῶν ἐπαναστατικῶν στρατευμάτων.

<sup>4</sup> Pouqueville, Histoire de la Regeneration de la Grèce Τ/Α, σ. 131. Γούδας, ἀνωτ. σ. 419. T. G o r d o n, History of the Greek Revolution Τ/Α, σ. 140. Διὰ τὴν διαγωγὴν τοῦ Βλαδιμηρέσκου βλέπε ἀποκαλυπτικὴν ἔκθεσιν τοῦ ἐν Κων/πόλει πρεσβυτοῦ τῆς Αὐστρίας κόμητος V o n L i t s o n πρὸς τὸν Καγκελλάριον M e t t e r-

Οί Τούρκοι όμως έν τῷ μεταξύ προήλαυον,<sup>1</sup> ό δέ Ύψηλάντης, αντιμετωπίζων τά γεγονότα, ούχι δυστυχώς κατά τρόπον ρεαλιστικόν, συνεκάλεσεν εις νέαν σύσκεψιν τούς συνεργάτας του, ίνα λάβουν τά έκ τών δημιουργηθεισών νέων συνθηκών επιβαλλόμενα μέτρα. Κατά τήν σύσκεψιν ό Όλύμπιος επρότεινε νά επιτεθοῦν κατά τών έκ Βιδινίου προελυνόντων τουρκικόν στρατευμάτων πλησίον τῆς Όλτένια, διότι έν περιπτώσει επιτυχίας θά εξηναγκάζοντο τά έκ Βουκουρεστίου και Σιλιστρίας όρμώμενα τουρκικά στρατεύματα νά υποχωρήσουν. Πέραν τούτου επίστευεν ότι, αν οί επαναστάται κατόρθωναν νά καταλάβουν τήν περί τήν Όλτένια περιοχήν, θά επετύγχανον νά εξεγείρουν τούς Ρουμάνους πανδούρους, εύρισκόμενοι δε πλησίον τών σερβικόν και βουλγαρικόν περιοχών, είχαν έλπίδας νά τύχουν και τῆς συνδρομῆς τών πολεμικόν άνδρων τών χριστιανικόν εκείνων υποδούλων περιοχών. Τό σχέδιον όμως ήτο τολμηρόν και έλαχίστας έλπίδας επιτυχίας παρουσίαζε, διότι αί περιοχαι εκείναι ήσαν πλήρεις τουρκικόν στρατευμάτων, άτινα είχαν παραλύσει πᾶσαν επαναστατικήν κίνησιν, δι' ό και έγκατελείφθη.

Μετά τό πέρας τῆς συσκέψεως ό Νικόλαος Ύψηλάντης μέσω τών διαβάσεων τοῦ Κούρτεα Ντε Άρτζες κατηθύνη εις τό Ρίμνικ, όπου θά εφθανε και ό άρχηγός κατά τήν 26 Μαΐου 1821, ό Σάββας με 800 άνδρας διετάχθη νά παραμείνη εις Μερτιτζένη βαρυνόμενος με πολλὰς υποψίας, ό Καραβιάς με τόν Μακεντόνσκι θά παρέμενον εκεί πλησίον εύρισκόμενοι έν άναμονῇ διαταγών, ό δέ Όλύμπιος με έν μέρος τών στρατευμάτων του και με 3 πυροβόλα, εύρισκόμενος μετά τοῦ Φαρμάκη εις Κούρτεα ντε Άρτζες, αφήνων εκεί τόν συνεργάτην του με 300 άνδρας, θά κατηθύνητο με τήν υπόλοιπον δύναμιν εις Ρίμνικ πρὸς συνάντησιν τοῦ άρχηγού.

Η περαιτέρω εξέλιξις τών στρατιωτικόν πραγμάτων εις τὰ πριγκηπάτα τοῦ Δουνάβεως παρουσιάζετο ως κατωτέρω. Ό Άλέξανδρος Ύψηλάντης τήν 26 Μαΐου επληροφορήθη από τόν όπλαρχηγόν Δούκαν ότι ισχυρά τουρκική δύναμις όρμηθεΐσα έκ Βουκουρεστίου επετέθη κατά τῆς μονῆς Νοτσέτουλ, τήν όποιαν υπερησιζέτο ό όπλαρχηγός Γιάννης Κολοκοτρώνης και περιεκύκλωσε ταύτην, ένῶ έτέρα φάλαγγ, κινουμένη επί τῆς όδοῦ τῆς άγούσης εις Μπράσοβ, απέβλεπεν εις τήν άποκοπήν τῆς υποχωρήσεως τών στρατευμάτων. Και ό μεν Κολοκοτρώνης, άφ' οῦ ήμύνη σθεναρῶς και απέκρουσε τὰς επιθέσεις πολυαριθμῶν Τούρκων, βλέπων ματαίαν πᾶσαν περαιτέρω αντί-

nieh υπό χρονολογίαν 15 Αύγουστου 1821, παρά Κλ. Νικολαΐδη, Ίστορία τοῦ Έλληνισμοῦ με βάσιν τήν Μακεδονίαν σ. 286.

<sup>1</sup> Liprandi, άνωτ. σ. 429 εξ.

στασιν ἔνεκα τοῦ ὄγκου τῶν ἐχθρικῶν δυνάμεων, ἐπωφεληθεὶς τοῦ νυκτερινοῦ σκότους καὶ τῆς ραγδαίας βροχῆς, ἐπέτυχε νὰ ἐξέλθῃ τῆς μονῆς μὲ συντεταγμένας τὰς δυνάμεις καὶ νὰ ἐνωθῆ μὲ τὸν Ὑψηλάντην, ὁ Δούκας ὁμοίως, φυλάσσων ἐπικαιρὸν στρατηγικὸν σημεῖον καὶ ἐπηρεασθεὶς ἀπὸ τὴν ἀναγκαστικὴν ὑποχώρησιν τοῦ Κολοκοτρώνη, ἐπεδείξατο δειλιαν καὶ ἐγκατέλειπε τὴν θέσιν του καί, ἀφοῦ ἀνέφερε τὴν τοιαύτην ὑποχώρησιν εἰς τὸν Ὑψηλάντην, ἐξηφανίσθη πρὸς τὰ αὐστριακὰ σύνορα.

Ὁ Ὑψηλάντης κατόπιν τῶν ἀνωτέρω διέταξε σύμπτηξιν τῶν στρατευμάτων του πρὸς Ρίμνικ, τὴν δὲ 31 Μαΐου<sup>1</sup> ὀλόκληρος ἡ δύναμις, πλὴν μερικῶν ἀποσπασμάτων φυλαττόντων ἐπικαίρους στρατηγικὰς θέσεις, διῆλθε τὸν ποταμὸν Ὀλτε μὲ κατεύθυνσιν πρὸς τὸ Ρίμνικ, μικρὰν πόλιν κειμένην εἰς τὴν δεξιὰν ὄχθην τοῦ ποταμοῦ, πλησίον στενωποῦ ἀγούσης εἰς ὑψηλὰ ὄρη. Εἰς τὴν πόλιν ταύτην ἀφίχθη καὶ Ὁ Μακεντόνσκι<sup>2</sup> ἡγούμενος μικρᾶς δυνάμεως, ἐνταχθεὶς εἰς τὰ στρατεύματα τοῦ Ὑψηλάντη. Κατὰ τὴν πρὸς τὸ Ρίμνικ σύμπτηξιν τῶν ἐλληνικῶν δυνάμεων Ὁ Σάββας<sup>3</sup> Καμινάρης, ὅστις προηγουμένως εὐρίσκετο ὑπὸ τὰς διαταγὰς τοῦ Ὑψηλάντη εἰς Μερτιτζένι, τῇ μεσολαβῆσει τοῦ Ὀδρίσκι, παρέλαβε τοὺς ἄνδρας του καὶ παρουσιασθεὶς εἰς τὸν Ταχηράγαν ἐδήλωσεν ὑποταγὴν. Καὶ ὡς νὰ μὴν ἤρκει τοῦτο, συμπράττων μὲ τουρκικὴν δύναμιν ἐπετέθη κατὰ τῆς ὀπισθοφυλακῆς τοῦ Ὑψηλάντη καὶ ἄλλων βραδυποροῦντων ἀτάκτων καὶ κατέσφαξε περὶ τοὺς 20 ἄνδρας ἐτέρων 60 πνιγνέτων εἰς τὸν Ὀλτε, καθ' ἣν στιγμὴν προσεπάθουν διωκόμενοι νὰ διαβοῦν τὸν ποταμὸν.

Οἱ Τούρκοι ἐν τῷ μεταξύ ἀπὸ τὸ Βιντίν καὶ τὴν Νικόπολιν παρηκολούθουν τὴν σύμπτηξιν τῶν ἐλληνικῶν δυνάμεων ἀπὸ ἀποστάσεως 20 βερστίων, προελαύνοντες κατὰ μῆκος τῆς δεξιᾶς ὄχθης τοῦ ποταμοῦ, ἡ δὲ ἐμπροσθοφυλακὴ ὑπὸ τὸν Κεχαγιάμπεην ἐπλησίαζε πρὸς τὸ Τυργοβίστι.

Τὰ εἰς Ρίμνικ συγκεντρούμενα στρατεύματα τοῦ Ὑψηλάντη κατόπιν τόσων περιπλανήσεων, στερήσεων καὶ ἀτυχημάτων δὲν εὐρίσκοντο ἀπὸ ἀπόψεως ἠθικοῦ εἰς ὑψηλὸν ἐπίπεδον. Μόνον ὁ Ἱερὸς Λόχος, ἀποτελούμενος ἀπὸ ἐνθουσιώδεις Ἑλληνας σπουδαστάς, ἐφαίνετο εὐχαριστη-

<sup>1</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 431 ἔξ.

<sup>2</sup> Ὁ Μακεντόνσκι εἶχε τὴν γνώμην ὅτι δὲν ἔπρεπε νὰ δοθῆ ἡ μάχη εἰς τὸ Δραγκατσάνι, ἀλλὰ νὰ στηθοῦν ἐνέδραι εἰς τοὺς Τούρκους καὶ ἐν γένει νὰ διεξαχθῆ κατὰ τῶν Τούρκων ἄτακτος πόλεμος. Αὐτόθι σ. 433. Τὸ ἴδιον εἰς γενικωτέραν κλίμακα, ὡς γράφω ἀνωτέρω, εἶχε προηγουμένως ὑποστηρίξει ὁ Ὀλύμπιος, ἀλλ' ὁ Ὑψηλάντης, ὑποστράτηγος τακτικοῦ στρατοῦ, ἐκπαιδευθεὶς μὲ ἄλλην μέθοδον καὶ τακτικὴν δὲν ἦτο δυνατόν νὰ υἱοθετήσῃ τοιαύτας ὑποδείξεις.

<sup>3</sup> Ὁ Σάββας Καμινάρης, προδότης τοῦ ἀγῶνος, ἐδολοφονήθη εἰς τὸ Βουκουρέστι ἀργότερον ὑπὸ τῶν Τούρκων συμπράττοντος τοῦ αὐστριακοῦ προξένου Ὀδρίσκι (Liprandi, αὐτόθι σ. 447). Οἱ προδότες εἶναι ἄξιοι τῆς μοίρας τῶν.



μένος, διότι προσήγγιζεν ή ώρα να συγκρουσθῆ προς τους Τούρκους.<sup>1</sup> Ήψαλλον άπελευθερωτικά θούρια εις τās όδοις του Ρίμνικ και την νύκτα τῆς 1 Ίουνίου μαζί με άλλα στρατεύματα άπεστάλη εις Δραγκατσάνι εις απόστασιν 70 βερστίων από το Ρίμνικ, πλησίον τῆς δεξιιάς όχθης του ποταμού Όλτε. Ο Ύ ψ η λ ά ν τ η ς τῆς 2 Ίουνίου κατήλθεν από το Ρίμνικ και έστάθμευσεν εις χωρίον άπέχον 15 βέρστια από το Δραγκατσάνι σκοπών να δοκιμάση την τύχην των όπλων. Το χωρίον Δραγκατσάνι κείται εις το άκρον ένός ύψώματος, έμπροσθεν και δυτικώς του όποιου εκτείνεται ευρεία κοιλάς περιβαλλομένη υπό πυκνού δάσους. Έκει είχε συγκεντρωθῆ έν μέρος των Έλλήνων επαναστατών υπό ποικίλους άρχηγούς, άλλαι δέ δυνάμεις εύρισκοντο έν πορεία προς την κατεύθυνσιν ταύτην.

Ο Ό λ ύ μ π ι ο ς, διορισθείς γενικός άρχηγός των δυνάμεων εκεί, ένήργησε έπιθεώρησιν. Γνωρίζων δέ το όρμητικόν του χαρακτήρος άλλα και την έπιπολαιότητα του Κ α ρ α β ι ά, ό όποιος ήγειτο τῆς έμπροσθοφυλακῆς άποτελουμένης από άτακτα στρατεύματα και τον Ίερών Λόχον, συνέστησεν, όπως άποφύγουν να έμπλακούν εις μάχην προς τους Τούρκους, άν προηγουμένως δέν συνεκεντρώνοντο εκεί όλα αι δυνάμεις και δέν άφικνείτο και ό ίδιος με τους άνδρας του, οίτινες είχον αναχωρήσει από το Κούρτεα ντε Άρτζες, και έβάδιζον προς το Δραγκατσάνι. Προσέθεσε δέ ότι παρακολουθών την κίνησιν των τουρκικών στρατευμάτων προέβλεπεν ως λίαν πιθανήν έπιθεσιν του υπό τον Κ α ρ α φ ε ή ζ ήπικου και συνεπώς έθεώρει άπαραίτητον να συμμετάσχουν όλα τα έλληνικά επαναστατικά σώματα.<sup>2</sup>

Μετά τās δοθείσας έντολάς ό Ό λ ύ μ π ι ο ς άνεχώρησε δια να όδηγήση τους άνδρας του άνερχομένους εις 1500 περίπου εις το πεδίον τῆς άναμενομένης μάχης, κατ' ούσίαν δέ ούδεις παρέμεινεν εκεί υπεύθυνος άρχηγός των μέχρι τότε συγκεντρωθεισών δυνάμεων, δια να έχη το γενικόν πρόσταγμα.

Ο Κ α ρ α φ ε ή ζ έν τῷ μεταξύ, άρχηγός τῆς τουρκικῆς έμπροσθοφυλακῆς, άποτελουμένης από ίππεις και πεζους του τακτικού στρατου δυνάμεως 2500 άνδρών, μεθ' ών συνέπραττον και 200 ντελῆδες (άτακτοι ίππεις), προήλασε μέχρι του δάσους του Δραγκατσανίου, πλησίον ένός πυρποληθέντος πανδοχείου, όπου και προέβη εις έσπευσμένας όχυρώσεις έν άναμονή τῆς έλληνικῆς έπιθέσεως, παρακολουθών συνάμα εκείθεν τās κινήσεις των περι τον Ό λ ύ μ π ι ο ν στρατευμάτων.

Ο Κ α ρ α β ι ά ς προεπορεύετο τῆς έλληνικῆς παρατάξεως με έν σώμα

<sup>1</sup> Lirrandi, αὐτόθι σ. 431 έξ.

<sup>2</sup> Lirrandi, αὐτ. σ. 443 έξ. Βλέπε και 'Αθ. Γούδα, Θανάσης Καρπενησιώτης κ.λ.π. σ. 445.

ατάκτων, ἠκολούθει ὁ Νικόλαος Ὑψηλάντης καὶ ὁ Κ. Σοῦτσοῦς μετὸν Ἱερὸν Λόχον καὶ εἰς μεγάλην ἀπόστασιν ὁ Γεώργιος Ὑψηλάντης μετὸ πεζικόν. Οἱ ἄλλοι ὀπλαρχηγοὶ μετὰ τὰ σώματά των παρέμειναν ἐκεῖ πλησίον ἐν ἀναμονῇ ὁδηγίων. Δυστυχῶς, πέραν τῆς ἐλλείψεως ὀργανώσεως, μία ἀτυχῆς μοῖρα κατηύθυνεν ἐξ ὑπαρχῆς τὴν ἐλληνικὴν ἐπανάστασιν εἰς τὰ πριγκιπάτα τοῦ Δουνάβεως. Κατὰ τὴν ἀπουσίαν τοῦ Ὀλυμπίου ὁ ἀρχηγὸς τῆς ἐμπροσθοφυλακῆς Καραβιάς, βλέπων τὰς ὑπὸ τοῦ Καραφεῆζ ἀναφθείσας πυρὰς πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν ὀχυρωματικῶν ἔργων καὶ ὑπολαβὼν ταύτας ὡς τεκμήριον ἐτοιμαζομένης ὑποχωρήσεως, κατὰ τινὰς δὲ μεθυσθεῖς<sup>1</sup> καὶ ἐπιθυμῶν ἐν τῇ ἐπιπολαίῳ τητί του νὰ ἐξασφαλίσῃ τὸ γέρας μιᾶς εὐκόλου νομιζομένης νίκης, ἐκινήθη πρὸς τὸ παρακείμενον μοναστήριον Σερμανέστι, ἀποσκοπὼν εἰς τὴν κατάληψιν πλησίον εὐρισκομένης γεφύρας, ἵνα ἀποκλείσῃ τὴν τουρκικὴν ὑποχώρησιν, διατάξας συνάμα τοὺς ἀνδρας του νὰ πυροβολήσουν τοὺς προπορευομένους τοῦ Καραφεῆζ 200 ντελῆδες, χωρὶς νὰ ἐνημερώσῃ περὶ τῶν τοιούτων ἐνεργειῶν του τοὺς ἄλλους ἀρχηγούς τῶν μονάδων, ἵνα λάβουν τὰ ἀναγκαίουτα μέτρα.

Καὶ οἱ μὲν ντελῆδες ὑπεχώρησαν πρὸ τῶν πυρῶν τῶν ἀνδρῶν τοῦ Καραβιά, ἀλλ' ὁ Καραφεῆζ ἀντιληφθεὶς ὅτι οὐδεμία συνοχὴ δυνάμεων καὶ στρατιωτικὴ διάταξις μάχης ὑπῆρχεν εἰς τὸ ἀντίπαλον στρατόπεδον καὶ ὅτι τὸ κύριον ἐλληνικὸν στράτευμα εὐρίσκετο εἰσέτι μακρὰν εἰς τοὺς ἀμπελῶνας, ἐπετέθη δι' ὄλων τῶν δυνάμεῶν του ἐξαναγκάσας ἐντὸς ὀλίγου τὸν Καραβιᾶν νὰ τραπῇ εἰς φυγὴν. Τοιοῦτοτρόπως οἱ Τοῦρκοι εὐρέθησαν πρὸ τοῦ Ἱεροῦ Λόχου, ἀπέχοντος μόλις ἡμισυ βέρστιον ἀπὸ τῆς ἐλληνικῆς ἐμπροσθοφυλακῆς.

Οἱ Ἱερολοχίται εἶχον σχηματίσει τετράγωνον<sup>2</sup> δυνάμεως 600 ἀνδρῶν ἐνισχυμένων μετὰ 3 πυροβόλα, ἀντεμετώπισαν δὲ τὴν τουρκικὴν ἐπίθεσιν μετὰ σταθερότητα, τόλμην καὶ θάρρος ἀπαράμιλλον καὶ τελικῶς τόσον διὰ τῶν ὄπλων ὅσον καὶ δι' εὐστόχων βολῶν τοῦ πυροβολικοῦ ἐπέτυχον ν' ἀποκρούσουν τὴν πρώτην ἐπίθεσιν. Οἱ Τοῦρκοι ὁμως, ἀνασυνταχθέντες ἐντὸς ὀλίγου, ἐνήργησαν νέαν σφοδρότεραν ἐπίθεσιν. Ὁ Ἱερὸς Λόχος μετὰ τὴν φυγὴν τοῦ Καραβιά εὐρέθη μόνος, ἄνευ στηρίγματος, ἄνευ ἐφεδρειῶν. Ὅλοι οἱ Ἱερολοχίται ἦσαν νέοι Ἕλληνες σπουδασταὶ ἐκ Ρουμανίας, Βεσσαραβίας καὶ Ρωσίας, τέκνα τῶν ἐκεῖ ἄλλοτε ἀνθουσῶν ἐλληνικῶν παροικιῶν. Ἐπολέμησαν ἅπαντες ἀνδρείως παρὰ τὴν ἐλλειψιν στρατιωτικῆς ἐκπαιδεύσεως καὶ ἐμπειρίας καὶ ἀντάξιοι τῶν παραδόσεων καὶ τοῦ πατριωτικοῦ ἐνθουσιασμοῦ, ὑπὸ τοῦ ὁποίου κατεΐχοντο, ἐφάνησαν ἄξιοι

<sup>1</sup> Φωτεινός, αὐτόθι σ. 118. Liprandi, αὐτόθι σ. 433 ἔς.

<sup>2</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 435.

της πατρίδος και των ιδεωδών της ελευθερίας, δια τα όποια έμάχοντο, προκαλέσαντες τον θαυμασμόν τόσον των ευνοϊκώς προς την επανάστασιν προδιατεθειμένων όσον και των αντιπάλων Τούρκων.<sup>1</sup> Παρά την γενναίαν αντίστασιν οί Τούρκοι, πολυάριθμοι και έμπειροπόλεμοι, διέσπασαν τό τετράγωνον και ήρχισεν άγών σώμα προς σώμα με μεγάλας άπώλειας των 'Ιερολοχιτών.

Ό Ό λ ύ μ π ι ο ς εδρίσκειτο ήδη έν πορεία προς τό Δραγκατσάνι επί κεφαλής των έμπειροπολέμων άνδρών του. Προεπορεύετο ό ίδιος με 60 ίππεις, όταν ήκουσε τον κρότον των πυροβόλων της διεξαγομένης μάχης και άμέσως άντελήφθη την κατάστασιν, την όποίαν είχε δημιουργήσει ή άσύνητος πρῆξις του Κ α ρ α β ι ᾱ. «*Ανάθεμάτον, ειπε, μάς κατέστρεψεν ό Κ α ρ α β ι ᾱ ς*»<sup>2</sup> και άμέσως εκάλπασε με τους 60 ίππεις του εις τό πεδίον της μάχης, εύρισκομένης εις τό τέρμα της, ένθα έπιτεθείς μετά μεγάλης όρμής έπέφερε σύγχυσιν εις τους Τούρκους και έδωσε τον καιρόν εις τους έναπομεινانتας 'Ιερολοχιτάς νά καταφύγουν εις τό δάσος και νά διασωθούν. Πόσοι εκ των 'Ιερολοχιτών διεσώθησαν, ειναί άγνωστον έλλείψει ασφαλών πηγών. Κατά την μάχην ταύτην έπεσαν ήρωϊκώς μαχόμενοι εκ των άξιωματικών έθειλοντών του 'Ιεροϋ Λόχου ό Δ η μ. Σ ο υ τ σ ο ς, ό Γάλλος Β ο r d i e r από την Τζενοβα και οί περισσότεροι των άξιωματικών μετά της μεγαλυτέρας δυνάμεως των ύπ' αυτούς νεαρών σπουδαστών. Μόνον 3 'Ιερολοχιτάς ήχηματώτισαν οί Τούρκοι ώς και την στρατιωτικήν μουσικήν, την όποίαν είχε δωρήσει ό Ρουμᾶνος Ν ί κ ο υ Ν τ ε λ έ σ κ ο υ Γ κ ο λ έ σ κ ο υ. Ό Γ ε ω ρ γ ᾱ κ η ς Ό λ ύ μ π ι ο ς κατά την αιφνιδιαστικήν και σωτηριάν δια τους έναπομεινانتας 'Ιερολοχιτάς έπιθεσίν του άπώλεσεν 11 άνδρας και τον ίππον του, έτραυματίσθη δέ και ό ίδιος<sup>3</sup> «Πάν ό,τι άνδρεία, γράφει ξένος συγγραφεύς,<sup>4</sup> πάν ό,τι ό ένθουσιασμός ήδύναντο νά προσφέρουν, έπετέλεσε κατά την ήμέραν εκείνην ό θρυλικός Γ ε ω ρ γ ᾱ κ η ς Ό λ ύ μ π ι ο ς».

Αυτήν την άτυχη έκβασιν έσχεν ή μάχη του Δραγκατσανίου.<sup>5</sup> Την αύγην της 6 'Ιουνίου έπληροφορήθη ό 'Α λ. 'Υ ψ η λ ᾱ ν τ η ς τ' άποτελέσματα της μάχης, τα όποια τον συνέτριψαν. Ό Μ α κ ε ν τ ὄ ν σ κ ι<sup>6</sup>, πού

<sup>1</sup> Μοσχόπουλος, αυτόθι σ. 221, όπου αί τουρκικαί κρίσεις. Lirrandi, αυτόθι σ. 435, όπου αί κρίσεις του συγγραφέως τούτου καταφερομένου κατά του κινήματος των 'Ηγεμονιών, του 'Υ ψ η λ ᾱ ν τ η ς και των συνεργατών του. Βλέπε και Φωτεινόν, αυτόθι σ. 435 έξ.

<sup>2</sup> Lirrandi, αυτόθι σ. 435 έξ.

<sup>3</sup> Lirrandi, αυτόθι σ. 435 έξ.

<sup>4</sup> A. Brofferio, Σελίδες εκ της 'Ελλην. 'Επανάστασεως σ. 104 έξ.

<sup>5</sup> Βλέπε παρά Νικολαΐδη, άνωτ. σ. 286 έξ., ένθα ή εκθεσις του κόμητος Von Litsov ενιστοροϋσα όρισμένα γεγονότα σχετικά με την μάχην ταύτην.

<sup>6</sup> Lirrandi, αυτόθι σ. 436 έξ.

εύρίσκετο εἰς τὸ στρατηγεῖον τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς ἐπαναστάσεως μὲ 16 ἄνδρας, εἰσηγήθη νὰ σπεύσουν μὲ τοὺς ἐναπομείναντας πολεμιστὰς πρὸς συνάντησιν τῶν ἠττηθέντων στρατευμάτων καὶ νὰ λάβουν τὰ ἐκ τῶν περιστάσεων ἐπιβαλλόμενα μέτρα. Μόλις ὅμως ἤρχισαν νὰ κατευθύνωνται ἐκεῖ, συνήντησαν τοὺς ὑποχωροῦντας καθ' ὁμάδας καὶ μετ' ὀλίγων ἐφθασαν καὶ οἱ ἀδελφοὶ του μὲ τὰ ὑπολείμματα τοῦ στρατοῦ. Ἀπελιπθεῖς ἐκ τῆς δημιουργηθείσης καταστάσεως, κατηυθύνθη πρὸς τὸ Ρίμνικ καὶ τελικῶς εἰς τὴν μονὴν Κόζια, ὅπου ἐφθασε τὴν 8ην ἡμέραν. Ἐκεῖ ἀφίχθη καὶ ὁ Γ ε ω ρ γ ά κ η ς Ὁ λ ύ μ π ι ο ς μὲ τοὺς ἄνδρας του καί, ἀντιλαμβανόμενος ὅτι καθίστατο προβληματικὴ ἡ ἀνασύνταξις τῶν δυνάμεων, συνεβούλευσε τὸν ἀρχηγὸν νὰ διέλθῃ τὰ πλησίον εὐρισκόμενα σύνορα καὶ νὰ καταφύγῃ εἰς τὴν Αὐστρίαν. Ὁ ἴδιος ἐδήλωσε ὅτι θὰ μετέβαινε νὰ συναντήσῃ τὸν Κ α ν τ α κ ο υ ζ η ν ὀ ε ἰ ς τὸ Σκουλένι καὶ θὰ προσεπάθει τελικῶς νὰ κατευθυνθῇ εἰς τὴν Βεσσαραβίαν. Ἀπεχωρίσθησαν δακρύνοντες διὰ τὸ ναύγιον τόσων ἐλπίδων.<sup>1</sup>

Ἀφίχθεις ὁ Ὑ ψ η λ ά ν τ η ς εἰς τὰ αὐστριακὰ σύνορα τὴν 14 Ἰουνίου 1821<sup>2</sup> ἀπέστειλε τὸν Λ α σ σ ά ν η ν ὡς γερμανομαθῆ εἰς τὸ συνοριακὸν λοιμοκαθαρτήριον Ρόττερτουμ, ἵνα ἐπιτύχῃ παρὰ τοῦ συνταγματάρχου Σ β ί ν τ τὴν ἄδειαν διελύσεως δι' Αὐστρίας πρὸς τὴν Ἑλλάδα. Πιστεύσας ὁ ἀρχηγὸς εἰς τὰς διαβεβαιώσεις τοῦ Σ β ί ν τ, παρέλαβε τὸν Λ α σ σ ά ν η ν καὶ τινὰς ἐπιτελεῖς καὶ ὑπὸ τὸ ψευδώνυμον Δ η μ ῆ τ ρ ι ο ς Π α λ α ι ο γ ε ν ἰ δ η ς τὴν 15 Ἰουνίου 1821 εἰσῆρχετο εἰς τὸ αὐστριακὸν ἔδαφος, ὅπου ἀντὶ φιλοξενίας καὶ διευκολύνσεως πρὸς διέλευσιν ἐνεκλείσθη εἰς σκοτεινὸν καὶ ὑγρὸν ὑπόγειον τοῦ φρουρίου Μούγκατς. Ἡ ἀνθελληνικὴ πολιτικὴ τοῦ Μ έ τ τ ε ρ ν ι χ, πολεμίου σφοδροῦ παντὸς ἔθνικοῦ ἀπελευθερωτικοῦ κινήματος ἐν Εὐρώπῃ, ἀλλὰ καὶ παρὰ τὰς ἀντιθέτου διατάξεις τοῦ διεθνoῦς δικαίου, διότι ἐπρόκειτο περὶ πολιτικῶν φυγάδων, ἀλλὰ καὶ παρὰ τὰ συμφωνηθέντα εἰς Λοῦμπλιν μεταξὺ Ρώσων καὶ Αὐστριακῶν, ὅπως ἐπιτραπῆ ἡ διέλευσις, ἀλλ' ὄχι ἡ σύλληψις καὶ προφυλάκισις τοῦ Ὑ ψ η λ ά ν τ η, ἐθριάμβευσε. Ἡ Αὐστρία ἐφέρθη χαρακτηριστικῶς σκληρὰ πρὸς τὸν ἀτυχῆσαντα ἀρχηγὸν τῆς ἑλληνικῆς ἐπαναστάσεως.

Ὁ Ὁ λ ύ μ π ι ο ς, ἀποχωρισθεὶς τοῦ Ὑ ψ η λ ά ν τ η εἰς τὸ μοναστήριον Κόζια, ἐπανῆλθεν εἰς Κίμπουλουγκ πρὸς συνάντησιν τῆς συζύγου του καὶ τῶν δύο ἀνηλίκων τέκνων του Ἀ λ ε ξ ά ν δ ρ ο υ καὶ Μ ι λ ά ν ο υ. Ἀποχαριετίσας μὲ πόνον τὴν οἰκογένειάν του, μὲ τὴν ὑγίαν κλονισμένην

<sup>1</sup> Γ ο ῦ δ α ς, ἀνωτ. Τ/Ε σ. 433. Κατὰ τὰς τουρκικὰς πηγὰς ἡ οἰκογένεια τῶν Ὑ ψ η λ ά ν τ ὶ ν, παρασυρθεῖσα εἰς τὴν ἑλληνικὴν ἐπανάστασιν κατεστράφη, ἀλλὰ καὶ ὅλοι οἱ Φαναριῶται ἀπώλεσαν ἀρίστην σταδιοδρομίαν. Μ ο σ χ ὀ π ο υ λ ὀ ς, ἀνωτ. σ. 223. Liprandi, αὐτόθι σ. 438.

<sup>2</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 433.

καί με άνεπούλωτα τραύματα, μετέβη με τούς άνδρας του πρòς συνάντησιν του φίλου και συμπατριώτου του Φ α ρ μ ά κ η, όστις με τò σώμά του εφύλαττε τήν στρατηγικήν διάβασιν τών Καρπαθίων παρὰ τò Κούρτεα ντè Άρτζες. Παρ' όλα τὰ άτυχήματα δέν ειχεν άπολέσει τò ήθικόν του. Η ζωή του εξαιρέτου αὐτοῦ πολεμιστοῦ, όστις άν επέζη του άγώνος τής Μολδοβλαχίας θά εξειλίσσεται εις ένα εκ τών επιφανών ήγετῶν τής έλληνικής επαναστάσεως του 1821, ήτο πλήρης άγώνων και μόχθων. Γνωρίζων καλῶς τήν κατάστασιν τών Ήγεμονιῶν, αΐτινες ειχον πλημμυρίσει από τουρκικά στρατεύματα τής λiαν ισχυρᾶς τότε Όθωμανικής Αὐτοκρατορίας, ειχε μεν άποβάλει πᾶσαν έλπίδα παρατάσεως ενός συστηματικού άγώνος, έπιστευεν όμως ότι μία προσωρινή εκει παραμονή μερικῶν άτάκτων επαναστατικῶν σωμάτων θ' άπετέλει ένα διαρκή εκνευρισμόν τών Τούρκων με επακόλουθα τήν καθήλωσιν και άπασχόλησιν εχθρικῶν δυνάμεων, αΐτινες άλλως θά ήδύναντο νά δράσουν εις άλλας περιφερείας εναντίον τών επαναστατησάντων Έλλήνων.

Μαζὺ με τὸν Φ α ρ μ ά κ η ν, διέθετον δύναμιν 800 περίπου πολεμιστῶν κατὰ τὸ πλείστον έφιππων, οΐτινες και άπετέλουν τήν μόνην έναπομείνασαν συγκεκροτημένην δύναμιν του επαναστατικού στρατοῦ τών Ήγεμονιῶν. Με τούς άνδρας αὐτοὺς και με τήν προϋπόθεσιν ότι θά επετύγχανον οί δύο εκ Μακεδονίας άρχηγοί νά ενεργήσουν νέαν στρατολογία, άπεφάσισαν νά επιθεθοῦν κατὰ τών τουρκικῶν φρουρῶν.<sup>1</sup> Έκκινήσαντες εκ τών ὕψωμάτων τής Βράντζας κατήλθον και έπυρπόλησαν τήν πόλιν Νιάμζ<sup>2</sup> και εν μέρει τήν πόλιν Φολτιτζένι και εξεδίωξαν τὰς εκει τουρκικὰς φρουρὰς μέχρι του Πασκάν, όπου διένειμον επαναστατικὰς προκηρύξεις, διὰ τών οποίων διεκήρυττον ότι θά εξακολουθήσουν πολεμοῦντες τούς Τούρκους και ότι θά καταλάβουν και τήν πόλιν Ρομάν. Έν τούτοις, παρὰ τὰς καταβληθεισὰς προσπαθειὰς, ὄχι μόνον νέα στρατολογία δέν επετεύχθη αλλά και πολλοί πολεμισταί, αὐτόχθονες και άλλοι σλαβικής καταγωγῆς, θεωροῦντες ματαίαν πᾶσαν περαιτέρω αντίστασιν, ἔνεκα τών σκληρῶν αντιποιῶν και τής τρομοκρατίας τών Τούρκων κατὰ του εγγωρίου πληθυσμοῦ, εγκατέλειψαν τὸν άγῶνα, άπέμειναν δὲ μόνον οί παλαιοί άφροσιωμένοι συμπολεμισταί τών δύο άρχηγῶν. Κατόπιν τής τοιαύτης εξελίξεως τών πραγμάτων, βλέπων ὁ Ό λ ύ π ι ο ς ότι πᾶσα έλπις ὀργανωμένης αντιστάσεως εξέλιπεν, μη δυνάμενος δὲ νά καταφύγη και ὁ ίδιος εις τήν Αὐστρίαν, όπου ἔνεκα τών παλαιότερων του αναμίξεων εις τὰ επαναστατικά κινήματα τών Σέρβων ίδίως ήτο τελείως ανεπιθύμητος,<sup>3</sup> άπεφάσισε μαζί με τὸν Φ α ρ μ ά κ η ν νά κα-

<sup>1</sup> Φιλήμων Τ/Β σ. 200. Ό Φωτεινός, άνωτ. σ. 126, αναβιβάζει τήν δύναμιν εις 450 άνδρας.

<sup>2</sup> Επιθεώρησις Τέχνης Τ/Ε 1957, σ. 218 έξ., ἔνθα ή εκθεσις του Wolf.

<sup>3</sup> Liprandi αὐτόθι, σ. 439 έξ.

ταφύγουν εις τὰ ὄρη τῆς Μολδαβίας καὶ νὰ προσπαθήσουν νὰ ἐνωθοῦν μετὰς τὰς δυνάμεις τοῦ πρίγκηπος Καντακουζηνουῦ (αἵτινες ὅμως εἶχον διαλυθῆ εἰς τὴν μάχην παρὰ τὸ Σκουλένι καὶ τοῦτο ἠγνόει ὁ Ὀλύμπιος), ἐὰν δὲ τοῦτο τελικῶς δὲν κατορθοῦτο, διερχόμενοι τὸ λοιμοκαθαρτήριον τοῦ Προῦθου, νὰ εἰσέλθουν εἰς τὴν ὑπὸ τῶν Ρώσων κατεχομένην Βεσσαραβίαν.

Ἄφ' οὗ κατέστρεψαν τὰ 3 πυροβόλα, ἄχρηστα διὰ περαιτέρω ἐπιχειρήσεις, κατηυθύνθησαν εἰς τὴν Σινάια, ὅπου ὁ Ὀλύμπιος ἐπληροφόρηθη ὅτι τοὺς ἀναζητεῖ ὁ σιλιχτάρης τοῦ κεχαγιάμπε ἐπὶ κεφαλῆς ἰσχυρᾶς δυνάμεως, ἐχούσης ὡς σκοπὸν τὴν καταδίωξιν καὶ διάλυσιν τῶν ἐναπομεινάντων ἐπαναστατῶν. Μὲ τὸν Τούρκον σιλιχτάρην συνέπραττε καὶ ὁ προδότης χιλιάρχος Σάββας. Ὁ Ὀλύμπιος ἐπέτυχε νὰ ἔλθῃ εἰς ἐπαφὴν μὲ τὸν Σάββαν, ὅστις πράγματι, μνήμων παλαιᾶς φιλίας καὶ συνεργασίας μὲ τοὺς δύο ἀρχηγούς, διηκόλυσε τοὺς Ἕλληνας πολεμιστὰς νὰ κατευθυνθοῦν εἰς Μολδαβίαν, παραπλανήσας τοὺς Τούρκους, ἀλλ' ἀνέλαβε καὶ νὰ περιθάψῃ καὶ ν' ἀποκρύψῃ 20 βαρέως τραυματίας καὶ ἀσθενεῖς Ἕλληνας ἐπαναστάτας.

Τοιοιουτρόπως ὁ Ὀλύμπιος καὶ ὁ Φαρμάκης, παρακάμψαντες τὸ Κίμπουλουργκ καὶ προχωρήσαντες μέσφ ὁρέων καὶ δασωδῶν ἐκτάσεων πλησίον τῶν αὐστριακῶν συνόρων ἐπέτυχον νὰ εἰσέλθουν εἰς Μολδαβίαν, ἀφ' οὗ συνεκροσθησαν νικηφόρως πρὸς τουρκικὸν καταδιωκτικὸν ἀποσπασμα ἐκ 200 Τούρκων πλησίον τῆς Ντόρνα καὶ ἠνώθησαν παρὰ τὰ σύνορα τῆς Μολδαβίας μὲ μικρὰν δύναμιν πολεμιστῶν ὑπὸ τοὺς ὄπλαρχηγούς Δημήτριον καὶ Γιάννη Σίμπα, ἀνελθούσης οὗτω τῆς ὄλης δυνάμεως τῶν ἐναπολειφθέντων ἐπαναστατῶν εἰς 900 ἄνδρας.

Μόλις εἰσῆλθον εἰς τὸ ἔδαφος τῆς Μολδαβίας, ὁ Ὀλύμπιος τραυματισμένος ἀπὸ τὴν μάχην τοῦ Δραγκατσανίου, μὲ ἀνεπούλωτα εἰσέτι τὰ τραύματα, ὑποστὰς δὲ καὶ τόσας ἄλλας κακουχίας καὶ ἀπαγοητεύσεις ἠσθένησε βαρέως καὶ παρέμεινε ἐπὶ ἕνα μῆνα κατάκοιτος. Εἰς τὰ ὄρη τῆς Μολδαβίας εὐρισκόμενος ἐπληροφόρηθη καὶ τὴν λυπηρὰν εἶδησιν τῆς καταστροφῆς τῶν δυνάμεων τοῦ Καντακουζηνουῦ εἰς τὸ Σκουλένι. Ἡ εἶδησις αὕτη ἐπέδρασε δυσμενῶς ἐπὶ τῶν ἀνδρῶν τοῦ Ὀλυμπίου. Οἱ σλαβικῆς καταγωγῆς καπετανεοί, οἱ μετ' αὐτοῦ συμπράττοντες Στόϊκο καὶ Κίρτζαλη Γκεόργγε μετὰ 300 ἀνδρῶν ἀπεχώρησαν καὶ εἰσῆλθον εἰς τὸ αὐστριακὸν ἔδαφος. Τοῦτο ἔσχε δυσμενῆ ἐπίδρασιν εἰς τὸ στράτευμα τοῦ Ὀλυμπίου, ὅστις ὡς παλαιὸς ἀξιωματικὸς τοῦ ρωσικοῦ στρατοῦ ἀπέστειλεν εἰς τὸν κυβερνήτην τῆς Βεσσαραβίας Κατακάζην ἐπιστολὴν, μὲ τὴν παράκλησιν, ὅπως διευκολυνθῆ ἡ μετάβασίς του ἐκεῖ. Ἐσκέπετο νὰ τερματίσῃ τὸν ἀγῶνα κατόπιν τόσων ἀτυχημάτων καὶ ν' ἀποσυρθῆ εἰς Βεσσαραβίαν, ἀλλὰ δὲν ἔλαβεν ἀπάντησιν ἀπὸ τὸν κυβερνήτην.

Εις τὰ όρεινά τής Μολδαβίας, παρά την μονήν Σλάτινα, άφίχθη και ό Σέρβος όπλαρχηγός Μ π λ ά ν τ ε ν<sup>1</sup> με 16 ύπολειφθέντας Σέρβους πολεμιστάς, όστις, διασωθείς κατά την μάχην του Σκουλενίου, περιεπλανάτο εις τὰ όρη μέχρι τής συναντήσεώς του με τὸ σώμα του Ό λ υ μ π ί ο υ - Φ α ρ μ ά κ η.

Κατά τὸ διαρρευσαν διάστημα ό πασῶς τής Βραίλας,<sup>2</sup> παρακολουθών τὰ γεγονότα, απέστειλεν ενίσχυσιν εις τὸ απόσπασμα του προμνησθέντος σιλιχτάρη, με τὸν όποιον συνέπραττεν ό αυστριακός πράκτωρ W o l f, άποτελουμένην από 600 άνδρας, οίτινες όδεύοντες πρὸς τὸ Φολτιτζένι και τὰς δασώδεις περιοχάς του Κουρνουλοτζι πρὸς ανακάλυψιν του Ό λ υ μ π ί ο υ ώς και άλλων διασκορπισμένων επαναστατών, ούχι μόνον ούδεν έπέτυχον, αλλά συνεπλάκησαν και με τὰ αυστριακά συνοριακά φυλάκια και ύπεχώρησαν.

Τήν επομένην τής συμπλοκῆς αυτῆς άναγνωριστική δύναμις του Ό λ υ μ π ί ο υ συνηγήθη με απόσπασμα των δυνάμεων του Σιλιχτάρ άγᾶ παρά την μονήν Σλάτινα και έτρεψε τουτο εις φυγήν,<sup>3</sup> ενῶ ό Μ π λ ά ν τ ε ν με τούς ευαρίθμους Σέρβους, ενισχυμένος με άνδρας του Ό λ υ μ π ί ο υ, έτρεπεν εις φυγήν παρά τὸ Φολτιτσένι 200 Τούρκους, αλλά και έτερος όπλαρχηγός του Φ α ρ μ ά κ η, ό Γ ε ώ ρ γ ι ο ς Κ ο λ α ο ύ ς, εξηνάγκαζεν εις υποχώρησιν παρά τὸ Τίργκου Νεάμτς και άλλου τουρκικόν απόσπασμα.

Εις την μονήν Σλάτινα ό Ό λ υ μ π ί ο ς με τούς συνεργάτας του παρέμειναν επί 5 ήμέρας σκεπτόμενοι περι τὸ πρακτέου. Και ειχον μεν τρέψει εις φυγήν τὰ τουρκικά καταδιωκτικά άποσπάσματα, αλλά αι κύριαι δυνάμεις του Σ ε λ ή χ πασᾶ, όστις ειχεν αναλάβει την εκκαθάρισιν τής Μολδαβίας από τὰ ύπολειμματα των επαναστατών, δέν ειχον εισέτι έμπλακῆ εις τὸν άγῶνα. Κατά την γενομένην εκεί σύσκεψιν ό βοϊβόδας Μ π λ ά ν τ ε ν έπρότεινε νά όχυρωθούν εις Κρούτσεα, όχυράν τοποθεσίαν, την όποιαν οί Τούρκοι δέν ήτο ευκόλον νά προσβάλουν, τελικῶς όμως υπερίσχυσεν ή γνώμη του Ό λ υ μ π ί ο υ, όπως, μετασταθμεύοντες εκ τής μονῆς τής Σλάτινας, όχυρωθούν εις την μονήν του Σέκου, έως ότου κατορθώσουν και διαφύγουν εις την Βεσσαραβίαν, διότι όλόκληρος ή περίεξ περιοχή των όρεινων τουτων τμημάτων τής Μολδαβίας ευρίσκετο υπό τὸν έλεγχον των δυνάμεων του Σ ε λ ή χ πασᾶ. Μόλις ανεχώρησαν από την Σλάτιναν, κατέφθασαν εκεί δυνάμεις άνιχνευτικαι των Τούρκων. Ό Φ α ρ μ ά κ η ς, ό Μ π λ ά ν τ ε ν

<sup>1</sup> Ό γενναίος Σέρβος βοϊβόδας Μ π λ ά ν τ ε ν, συνεργάτης των Έλλήνων εις τὸ κίνημα των Ήγεμονιων, διεφυγεν άργότερον εις Αδστρίαν. Έκειθεν εισελθόν εις την πατρίδα του Σερβίαν έδολοφονήθη κατ' εντολήν του Μίλος Όβρένοβιτς. L i p r a n d i, αυτόθι σ. 447.

<sup>2</sup> Λ ά τ ο ς, Έπιθ. Τέχνης κ.λ.π. σ. 218 έξ.

<sup>3</sup> L i p r a n d i, αυτόθι σ. 441 έξ.

καί ἄλλοι ὀπλαρχηγοὶ ἐπρότειναν νὰ ἐπιτεθοῦν κατὰ τῶν Τούρκων ἀνιχνευτῶν, ἀλλ' ὁ Ὀ λ ὄ μ π ι ο ς δὲν συγκατετέθη καὶ τελικῶς διηυθύνθησαν ἅπαντες εἰς τὴν μονὴν τοῦ Σέκου, ὅπου εὔρον ἀρκετὰ ἐφόδια πρὸς διεξαγωγὴν τοῦ πολέμου καθῶς καὶ οἶνον.

Ἡ ρουμανικὴ μονὴ τοῦ Σέκου εὐρίσκεται ἐπὶ τοποθεσίας ὄχυρᾶς, ἀλλὰ διὰ τὴν υπεράσπισίν της ὡς καὶ τῆς γύρω δεσποζούσης περιοχῆς ἀπητοῦντο σημαντικαὶ δυνάμεις καὶ πυροβολικόν, τὸ ὅποῖον οἱ ἐπαναστάται δὲν διέθετον. Ἄν οἱ Τούρκοι, ὅπως καὶ συνέβη μετὰ τινὰς ἡμέρας, κατορθῶνον ν' ἀποκλείσουν τὴν μονὴν διέξοδον, ἄγουσαν διὰ στενῆς καὶ ἀποκρήμου φάραγγος, οἱ Ἕλληνες ἐπαναστάται ἦσαν καταδικασμένοι εἰς καταστροφὴν.<sup>1</sup> Εἰς τὴν μονὴν τοῦ Σέκου παραμείναντες ἐπὶ 5/μερον ἀνήγειρον ὄχυρώματα καὶ ἐμελέτησαν τὸ σχέδιον ἀμύνης. Τὸ μόνον, ποῦ δὲν προέβλεψαν, ἦτο ἡ περίπτωσις ἐγκαταλείψεως τῆς μονῆς, ὅταν θὰ εὕρισκοντο πρὸ τῶν μεγάλων δυνάμεων τοῦ Σ ἔ λ η χ πασᾶ καὶ ὁ τρόπος διαφυγῆς, καὶ αὐτὸ τὸ λάθος ὑπῆρξεν μοιραῖον.

Κατὰ τὴν ἕκτην ἡμέραν ἐπληροφορήθησαν ὅτι οἱ Τούρκοι ἐξεληθόντες μὲ σημαντικὰς δυνάμεις ἀπὸ τὸ Ἰάσιον εἶχον φθάσει εἰς τὴν πολίχνην Τίργκου Νεάμτς, εὐρισκομένην εἰς ἀπόστασιν 6 ὥρων ἀπὸ τὴν μονὴν τοῦ Σέκου, καὶ ὅτι εἶχον ἐξαποστείλει 300 νελεῆδες πρὸς τὴν μονὴν διὰ τὴν ἐξακρίβωσιν τῶν δυνάμεων καὶ ἀναγνώρισιν τῶν θέσεων τῶν ἐπαναστατῶν, μὲ τὴν ἐντολὴν ν' ἀποφύγουν, ὅπως ἐμπλακοῦν εἰς μάχην. Φαίνεται ὅτι οἱ Τούρκοι δὲν ἐγνώριζον, κατόπιν μάλιστα τῆς ἡττης τῶν ἀποσταλέντων ἀποσπασμάτων διώξεως, τὴν δύναμιν τῶν Ἑλλήνων ἐπαναστατῶν, ποῦ εἶχον καταφύγει εἰς τὰ ὄρη τῆς Μολδαβίας. Οἱ ἀποσταλέντες νελεῆδες<sup>2</sup> ἐνέπεσαν εἰς ἐνέδραν ἀποσπάσματος τῶν ἐπαναστατῶν ὑπὸ τὸν ἐμπειροπόλεμον ὀπλαρχηγὸν Γ ε ὄ ρ γ ι ο ν Κ ο λ α ο ὗ ζ, κυκλωθέντες δὲ καὶ πανταχόθεν βαλλόμενοι ἐτράπησαν εἰς φυγὴν πρὸς τὸ Νεάμτς, σχόντες σημαντικὰς ἀπωλείας. Ἀπὸ τοὺς συλληφθέντας 3 αἰχμαλώτους ἐπληρο-

<sup>1</sup> Ὑπεστηρίχθη παρὰ τινῶν ἱστοριογράφων ὅτι ὁ ἐπίσκοπος Ρομάνο παρεκάλεσε τὸν θεοσεβῆ Ὀλύμπιον νὰ προστατεύσῃ τοὺς θησαυροὺς τῆς μονῆς ἀπὸ τὴν τουρκικὴν λεηλασίαν, ἀλλ' ὑπάρχει καὶ ἡ γνώμη ὅτι ὁ ἐπίσκοπος ἐπαγίδευσεν τὸν Ὀλύμπιον δι' ἀπατηλῶν ἐνεργειῶν, ὥστε καταστρεφομένων τῶν ὑπολειμμάτων τῶν ἐπαναστατῶν ν' ἀπαλλαγῇ ὁ τόπος ἀπὸ τὴν ἀσκουμένην ὑπὸ τῶν τουρκικῶν στρατευμάτων τρομοκρατίαν καὶ λεηλασίαν τοῦ πληθυσμοῦ. Νομίζω ὅμως ὅτι αἱ τοιαῦτα ὑποθέσεις, ἀναπόδεικτοι ἀπολύτως, ἀποτελοῦν δημιουργήματα ἀσθηρικὰ τῶν μεταγενεστέρων ἱστοριογράφων. Κατὰ τὴν γνώμην μας ἐπρόκειτο περὶ λάθους στρατηγικῆς τακτικῆς κατὰ τὴν ἀμυναν τῶν ὑποχωρούντων καὶ ἀμυνομένων ἐπαναστατικῶν τμημάτων συντελοῦσης καὶ τῆς ἀργοπορίας τοῦ ἐπὶ μῆνα ἀσθενήσαντος Ὀλυμπίου, ἠτις ἠμπόδισε τὴν διαφυγὴν εἰς Βεσσαραβίαν, πρὶν αἱ τουρκικαὶ καταδιωκτικαὶ δυνάμεις κατορθώσουν ν' ἀνακαλύψουν καὶ νὰ καταδιώξουν τοὺς ἐπαναστάτας, πλημμυρίσαντες ἐν συνεχείᾳ τὴν ὀρεινὴν περιοχὴν τῆς Μολδαβίας μὲ ἀποσπάσματα ἰσχυρὰ.

<sup>2</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 445 ἐξ.



φορήθησαν οί άμυνόμενοι ότι 6.000 Τούρκοι εβάδιζον έναντίον των.

Ό Όλύμπιος κατόπιν αυτών των πληροφοριών, βλέπων την κατάσταση λίαν δυσμενή, επρότεινε, όλίγον άργά όμως, νά εγκαταλείψουν την μονήν, άλλ' οί άλλοι όπλαρχηγοί ύπεστήριξαν ότι ήτο άδύνατον νά διαφύγουν διά Μολδαβίας πρός την Βεσσαραβίαν, διότι όλόκληρος ή περιοχή ήδη εύρίσκετο υπό τον έλεγχον των Τούρκων και μόνον πρός την Αύστριαν υπήρχε τρόπος διαφυγής, άλλ' ό Όλύμπιος επ' ουδενί λόγφ έδέχετο νά παραδοθη εις τους Αύστριακούς ως άνεπιθύμητος. Τότε άντελήφθη τό λάθος, πού διέπραξε, νά εγκλεισθη εις την μονήν Σέκου και δακρύων ειπε «*Προτιμώ νά πεθάνω έδώ με τό όπλο στό χέρι παρά νά πάω εις την Αύστρία*». Ό πιστός του συμπολεμιστής Φαρμάκης και έν συνεχεία και οί άλλοι όπλαρχηγοί εκηρύχθησαν άλληλέγγυοι και όλοι μαζί άπεφάσισαν νά υπεραπισθούν την μονήν «*μέχρι τελευταίας ρανίδος τοϋ αίματος*», όπως διηγείται ό Ρώσος αξιωματούχος Ivan Petrovich Liprandi, εύρισκόμενος τότε εις την Βεσσαραβίαν και έπικοινωνήσας ματά τινα χρόνον με τους έλαχίστους διαφυγόντας εκείθεν.

Ό Γεώργιος Κολαούζ, παρακολουθών από δεσπόζοντος ύψώματος την κίνησιν των τουρκικών στρατευμάτων, ειδοποίησεν τον Όλύμπιον ότι νέα τουρκικά δυνάμεις κατηυθύνοντο πρός την μονήν.<sup>1</sup> Επρόκειτο περί 600 άνδρων υπό την ήγεσίαν του Τούρκου χιλιάρχου (μπίμπαση) Μποσνάκ Μεχμέτ.<sup>2</sup> Έξεληθόντες της μονής οί περισσότεροι των όπλαρχηγών υπό την ήγεσίαν του Φαρμάκη και καταλαβόντες επικαίρους θέσεις άπεχούσας ήμίσειαν ώραν από της μονής υπεδέχθησαν τους Τούρκους με εύστοχα και σφοδρά πυρά. Η μάχη έξηκολούθησεν επί 2 ώρας, τελικώς όμως εις ένίσχυσιν της τουρκικής έμπροσθοφυλακής κατέφθασαν και οί Γενίτσαροι και διά νέας έφόδου, την όποιαν παρηκολούθει εκ του σύνεγγυς και ό πράκτωρ της Αύστρίας Wolf, ήνάγκασαν τους Έλληνας νά άρχίσουν συμπτυσσόμενοι αλλά και μαχόμενοι σώμα πρός σώμα, χωρίς νά κατορθώνουν οί Τούρκοι νά εισέλθουν εις την μονήν, από τάς επάλξεις της όποιας άλλοι όπλαρχηγοί υπό τον Όλύμπιον έβαλλον εύστόχος. Τελικώς ό Φαρμάκης κατόρθωσε κανονικώς υποχωρών νά καταλάβη παρακείμενον δασώδη λόφον, ένθα δέσας τους ίππους ήρχισε καταιγιστικόν πύρ, αναγκάσας τους Τούρκους εις υποχώρησιν. Έπελθούσης της νυκτός ό Μπλάντεν, ό Γεώργιος Κολαούζ και άλλοι πολεμισταί διεσκορπίσθησαν εις τά περίξ, καταφυγόντες εις τά πλησίον αύστριακά σύνορα, άλλ' ό Φαρμάκης κατόρθωσε νά εισέλθη εις την μονήν ένωθεις με τον Όλύμπιον.<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Liprandi, αυτόθι σ. 442 έξ.

<sup>2</sup> Λάϊος, αυτόθι σ. 219.

<sup>3</sup> Είναι περιεργον πώς εις την έκθεσίν του ό Wolf ουδέν αναγράφει περί του Ό-

Ἡ έναπομένουσα ἤδη δύναμις τῶν Ἑλλήνων πολεμιστῶν ἀνῆρχετο εἰς 352 ἄνδρας μετὰ τῶν ἀρχηγῶν. Κατὰ γενομένην σύσκεψιν ὁ Φαρμάκης, σκληρὸς καὶ πεπειραμένος πολεμιστὴς, ἀνέλαβε νὰ υπερασπισθῇ τὴν κυρίως μονήν, ὁ δὲ Ὀλύμπιος μὲ 7 παλαιούς καὶ πιστοὺς συντρόφους τοῦ κατέλαβεν ὑπερκείμενον τῶν τοίχων τῆς μονῆς πυργίσκον, ὁ ὁποῖος παρεῖχε τὴν δυνατότητα ἐπικαίρου ἀμύνης καὶ εὐστόχων πυροβολισμῶν. Ἐκεῖ συνεκέντρωσε ἀνάλογα πυρομαχικὰ καὶ βαρέλια πυρίτιδος καὶ ἀνέμενε τὴν νέαν ἐπίθεσιν τῶν Τούρκων. Τὴν ἐπομένην οἱ Τούρκοι περιεκύκλωσαν τὴν μονήν, τοποθετήσαντες δὲ ἐν πυροβόλον ἤρχισαν νὰ βάλλουν κατὰ τῶν ἐπαναστατῶν. Ἡ μάχη ἐγενικεύθη. Οἱ ἀρχηγοὶ εἶχον τοποθετήσῃ τοὺς ἄνδρας τῶν εἰς καταλλήλους καὶ ἐπικαίρους θέσεις καὶ ἤνοιξαν καταστρεπτικὸν πῦρ κατὰ τῶν ἐπιτιθεμένων. Κατὰ τὴν διάρκειαν ὁμοῦ τῆς μάχης, ἐξ αἰτίας τῶν βυσμάτων τοῦ πυροβόλου, ἀνεφλέγησαν ξηρὰ χόρτα καὶ καλάμια εὕρισκόμενα εἰς τὴν βάσιν τοῦ πυργίσκου ἔνθα ἡμόνετο γενναίως ὁ Ὀλύμπιος.<sup>1</sup> Ἀρχικῶς, οὐδεὶς ἔδωσε σημασίαν εἰς τὴν πυράν, διότι ἅπαντες ἡσχολοῦντο πυρετώδως μὲ τὴν ἐν ἐξελίξει εὕρισκομένην μάχην. Συντόμως ὁμοῦ τὸ πῦρ ἐλάμβε μεγάλας διαστάσεις καὶ ἡ κατάσβεσις τοῦ καθίστατο προβληματικὴ. Τοῦτο, ταχέως ἐπεκτεινόμενον, μετεδόθη εἰς τὴν γωνίαν τοῦ πυργίσκου, ἔνθα ἐμάχετο ὁ Γεωργάκης Ὀλύμπιος μὲ τοὺς 7 συντρόφους τοῦ, ἡ κλίμαξ τοῦ πυργίσκου κατέρρευσε φλεγόμενη καὶ ἡ πυρκαϊὰ μετεδόθη καὶ εἰς τὴν στέγην περιβαλοῦσα ἐντὸς ὀλίγου ὀλόκληρον τὸν πυργίσκον. Τὴν στιγμὴν ἐκείνην οἱ Τούρκοι ἤσκουν μεγάλην πίεσιν ἐπὶ τοῦ μοναστηρίου ὀλοκλήρου, οἱ δὲ Ἕλληνες ἐμάχοντο ἀπεγνωσμένως διὰ τὴν ἀπόκρουσιν τῆς ἐπιθέσεως. Ὁ Γεωργάκης μέσα εἰς τὸν πυρετὸν τῆς μάχης ἀντελήφθη τὴν τραγικὴν θέσιν, εἰς τὴν ὁποίαν περιέστη. Ἐὰν ἐτόλμα νὰ πηδήσῃ ἐκ τῶν ἐπάλλεων ἢ τῶν παραθύρων τοῦ πυργίσκου, θά ἐφονεῦετο μετὰ τῶν συντρόφων τοῦ ἀσφαλῶς ὑπὸ τῶν πλησιέστατα ἐπιτιθεμένων Τούρκων, χωρὶς νὰ προκύψῃ ὄφελος ὑπὲρ τοῦ διεξαγομένου ἀγῶνος. Ἐὰν ἔμενε εἰς τὸν πυργίσκον θά ἐκαίετο, ἀλλὰ καὶ τυχὸν διαφεύγων θά συνελαμβάνετο προφανῶς αἰχμάλωτος ὑπὸ τῶν Τούρκων. Τοιοῦτοτρόπως ὁ πολεμιστὴς αὐτὸς ἐπροτίμησε τὸν τραγικώτερον ἀλλ' ἠρωϊκώτερον θάνατον. Καθ' ἣν στιγμὴν αἱ φλόγες περιέζωσαν πανταχόθεν τὸν πυργίσκον<sup>2</sup> καὶ οἱ σύντροφοὶ τοῦ ἐπολέμου λυσοσώδως κατὰ τῶν ἀγρίως ἐπιτιθεμένων Τούρκων, ἔθεσε

λύμπιου. Ἴσως διότι τὴν ἐπομένην τῆς ἀφίξεως καὶ ἄλλων Τουρκικῶν δυνάμεων, ὅτε ἐγενικεύθησαν αἱ μάχαι, ὁ Ὀλύμπιος, ὡς γράφω περαιτέρω, εὗρεν ἐνδοξον ἀλλὰ τραγικὸν θάνατον.

<sup>1</sup> Lippandi, αὐτόθι σ. 442 ἐξ.

<sup>2</sup> Ὁ Lippandi, αὐτόθι σ. 442 ἐξ. προσθέτει ὅτι «ἐλάχιστοι ἦκουσαν τὰς φωνὰς τοῦ Ὀλυμπίου ἐκ τοῦ φλεγομένου πύργου».

πῦρ εις τὰ βαρέλια τῆς πυρίτιδος καί ἀνατιναχθεῖς εις τὸν ἀέρα μετὰ τῶν συντρόφων του παρεδόθη εις τὴν ἀθανασίαν τῆς ἱστορίας, ὅπως ἤρμοξε εις γενναίους ἠγήτορας. Ὅταν τὴν ἐσπέραν ἔληξεν ἡ μάχη, εις τὰ ἐρείπια τοῦ πυργίσκου εὐρέθησαν 8 πτώματα. Τοῦ Ὀλυμπίου εἶχε κατὰ τὸ ἄνω μέρος τῆς κεφαλῆς τὸ ἀριστερὸν τοῦ θώρακος καὶ ὁ εἰς ποῦς.<sup>1</sup>

Αὕτῃ ὑπῆρξεν ἡ δρᾶσις τοῦ γενναίου τούτου τέκνου τῆς Μακεδονίας κατὰ τὴν επανάστασιν τοῦ 1821 εις τὰ πριγκηπᾶτα τοῦ Δουνάβεως. Αἱ μεγάλαι του ὑπηρεσίαι πρὸς τὴν πατρίδα, ἡ συμμετοχή του εις τὰς ἀπελευθερωτικὰς επαναστάσεις τῶν Σέρβων καὶ ἐν τέλει ὁ τραγικὸς ἀλλ' ἥρωϊκὸς του θάνατος ἐδίδαξαν εις τοὺς μεταγενεστέρους ὅτι μόνον μετὰ τὰς αὐτὰς θυσίας κατατάτῃται ἡ ἐλευθερία. Ὅλοι οἱ ἀσχοληθέντες μετὰ τὸ Ὀλυμπίου<sup>2</sup> ἐπῆνεσαν τὸν ἀνδρεῖον αὐτὸν πολεμιστὴν, τοῦ ὁποῦο ὀλόκληρος ἡ ζωὴ ἐστάθη ὑπόδειγμα φιλοπατρίας, πίστεως καὶ ἐθελουσίας.

Μετὰ τὸν θάνατον τοῦ Ὀλυμπίου τὴν ἀρχηγίαν τῶν ἐναπομεινάντων Ἑλλήνων επαναστατῶν ἀνέλαβεν ὁ Φαρμάκης διατάξας σκληρὰν ἄμυναν μέχρις ἐσχάτων<sup>3</sup>. Οἱ Τοῦρκοι, ἐνισχυθέντες διὰ νέων δυνάμεων ἐκ 1500 ἀνδρῶν, ἤρξαντο νέας ἐπιθέσεις κατὰ μέτωπον, ἀφ' οὗ προηγουμένως ἐπέτυχον νὰ καταστρέψουν τὴν πύλην τῆς μονῆς. Ὁ Φαρμάκης ἐν τούτοις κατάρθρωσε μετὰ τοὺς ἀνδρας του νὰ κλείσῃ τὴν πύλην χρησιμοποιοῦν τὰ πτώματα τῶν φονευθέντων ἱππῶν. Τοιοῦτοτρόπως τετραήμερος ἀγὼν τῶν Τοῦρκων δὲν ἐπέφερεν ἀποτελέσματα.

<sup>1</sup> Αὐτόθι σ. 443 ἔξ.

<sup>2</sup> Διὰ τὸν Ὀλύμπιον ἔγραψαν οἱ Σέρβοι I. Djordjevic εις Mostarska Mala Biblioteka 1903, ὁ Costa Milutinovic ἐν Δελτίῳ Ἰστ. καὶ Ἐθνολ. Ἐταιρείας T/XV/1961, ὁ Ρουμᾶνος N. Jorga εις Anale Academici XXVI, ὁ Ἄν. Γούδας εις Παραλλήλους βίους T/E, ὁ I. Φιλήμων, Δοκ. Ἰστ. T/B, ὁ Σπύρος Μελάς, Ἡμερ. Δυτ. Μακεδονίας 1934, ὁ Μιχ. Λάσκαρης, Ἑλληνας καὶ Σέρβοι εις τοὺς ἀπελευθερωτικὸς ἀγῶνας 1936, ὁ I. Βασδραβέλλης, οἱ Μακεδόνες εις τοὺς ἀγῶνας τῆς ἀνεξαρτησίας, 1950 καὶ ὁ Ivan Petrovic Liprandi εις Istoria, Rominei T/S/1962. Ἡ σύζυγος τοῦ Ὀλυμπίου Στάνα, θυγατὴρ τοῦ Σέρβου Rodovan καὶ χήρα τοῦ Σέρβου βεοβόδα καὶ ἐθνικοῦ ἀγωνιστοῦ Βέσκο Πέτροβιτς, εἶχε δωρήσει ὑπὲρ τοῦ ἐλληνικοῦ ἀγῶνος 5.000 χρυσὰ φλωρία. Εἶχεν ἀποσταλῆ ὑπὸ τοῦ Ὀλυμπίου μετὰ τοῦ Ἑλληνοῦ ἐμπόρου Χατζηγιαννοῦση εἰς Βεσσαραβίαν, ἵνα ἀποφύγῃ τὰ δεινὰ τοῦ πολέμου. Ὁ Liprandi ἰσχυρίζεται ὅτι εἰς Βεσσαραβίαν εὐρισκομένη εἶχε νυμφευθῆ κάποιον Στέργιον. Τοῦτο ὅμως ἐξ οὐδεμιᾶς ἄλλης πηγῆς ἐπιβεβαιοῦται. Ἀντιθέτως ἔχομεν σαφεῖς πληροφορίες ὅτι μετὰ τὸν Ὀλύμπιον εἶχεν ἀποκτήσει 3 τέκνα, τὸν Ἀλέξανδρον, Μιλιγιαννοῦση καὶ Εὐφοροσύνην. Τὰ δύο ἄρρενα, ἀφιχθέντα ἀργότερον μετὰ τῆς μητρὸς των εις τὴν Ἑλλάδα, διωρίσθησαν ἐπὶ βασιλείῳ Ὅθωνος ἀνθυπολοχαγοὶ τῆς τιμῆς ἀνευ μισθοῦ. Ἡ Στάνα ἀπέθανε εις Ἀθήνας τὸ ἔτος 1849, ἡ δὲ οἰκογένεια ὑπέφερεν ἀπὸ παντοειδεῖς στερησεις. Ἐφημερίς «Χρόνος» 28 Μαρτίου 1845. Βλέπε καὶ Μιχ. Λάσκαρης, Ἑλληνας καὶ Σέρβοι ἀνωτ. σ. 37 ἔξ.

<sup>3</sup> Liprandi, αὐτόθι σ. 443. Λάιος, αὐτόθι σ. 220.

Τὴν δωδεκάτην ἡμέραν ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς πολιορκίας τῆς μονῆς οἱ ἄνδρες τοῦ Φ α ρ μ ά κ η διευθυνόμενοι ἀπὸ ψύχραιμον καὶ ἔμπειρον πολεμιστὴν, διαρκῶς μαχόμενοι καὶ ἀποκρούοντες ἄλλεπαλλήλους τουρκικὰς ἐπιθέσεις 3.000 καὶ πλέον Τούρκων ἐνισχυμένων διὰ πυροβολικοῦ ἀλλὰ καὶ ὑφιστάμενοι ἀπωλείας, ἦσαν ἀπολύτως κύριοι τῆς μονῆς καὶ τὸ ἠθικὸν τῶν παρέμεινεν ἄκαμπτον.

Τὴν 13ην ἡμέραν καὶ περὶ ὥραν 8ην πρωϊνὴν ἡ μάχη ἐπανελήφθη μὲ σφοδρότητα. Εἰς Τούρκος ἀξιωματικὸς σηματοφόρος ἐπὶ κεφαλῆς 100 γενιτσάρων ἐπετέθη κατὰ τῆς πύλης τῆς μονῆς, τῆς ὁποίας τὸ ἄνω μέρος δὲν εἶχε φραχθῆ ἀπὸ τὰ πτώματα τῶν ἵππων. Τοὺς ἐπιτεθέντας ὑπεδέχθησαν οἱ ἀμυνόμενοι μὲ τόσον δραστικὸν καὶ εὐστοχον πῦρ, ὥστε τοὺς ἐξηνάγκασαν νὰ τραποῦν εἰς φυγὴν, ἐγκαταλείψαντας πρὸ τῆς πύλης 72 γενιτσάρους νεκρούς, μόλις διασωθέντος τοῦ ἀξιωματικοῦ σηματοφόρου. Κατόπιν τοῦ δυσμενοῦς τούτου ἀποτελέσματος καὶ τῆς ἐφόδου ταύτης οἱ Τούρκοι ἀπέστειλαν τὸν ἀκολουθοῦντα τὰ στρατεύματά των Αὐστριακὸν πράκτορα W o l f, ἵνα ἔλθῃ εἰς συνεννόησιν μὲ τοὺς πολιορκουμένους. Ἄφ' οὗ κατέπαυσαν τὰ πυρὰ ἐκατέρωθεν, ἐξῆλθε τῆς μονῆς ὁ Φ α ρ μ ά κ η ς καὶ ἐξήτησεν ἀπὸ τὸν W o l f νὰ ἐπιτραπῆ ἡ ἀναχώρησις τοῦ σώματός του ἀπὸ τὴν μονὴν, ἄλλως ἢτο ἠναγκασμένος νὰ φονεῦσῃ (νὰ στρώσῃ κάτω, διαλαμβάνει ἡ ἔκθεσις) ἀκόμη περισσοτέρους Τούρκους. Ὡς τελευταῖον αἰτημὰ τοῦ Φ α ρ μ ά κ η ς προέβαλε ν' ἀφεθοῦν ἐλευθέρως νὰ τραποῦν πρὸς τὰ αὐστριακὰ σύνορα, ὅπου θὰ κατέθεταν τὰ ὄπλα καὶ θὰ ἐξήτουν καταφύγιον εἰς τὸ αὐστριακὸν ἔδαφος, ἀλλ' οἱ Τούρκοι δὲν ἐδέχθησαν τὰς προτάσεις ταύτας.<sup>1</sup>

Οἱ Τούρκοι ἐπέισθησαν δι' ἄλλην μίαν φοράν, γράφει ὁ W o l f, ὅτι «εἶχαν μπροστά τους ἄνδρας πραγματικούς» καὶ ἀπεφάσισαν νὰ συγκαλέσουν συμβούλιον τῶν ἠγηγτόρων παρισταμένου καὶ τοῦ Αὐστριακοῦ πράκτορος. Ἐκεῖ ἐλέχθησαν καὶ συνεζητήθησαν «πολλὰ τὰ ἀνόητα καὶ τίποτα τὸ μαλωμένο», συνεχίζει ὁ W o l f εἰς τὴν ἔκθεσίν του, ἀλλὰ ἡ λήψις ὀριστικῆς ἀποφάσεως ἀνεβλήθη, διότι ἔφθασεν ἡ εἰδησις ὅτι τὴν ἐπομένην θ' ἀφικνεῖτο ὁ Σ ε λ ἠ χ πασᾶς μὲ 4.000 ἄνδρες καὶ 4 πυροβόλα.<sup>2</sup> Πράγματι τὴν ἐπομένην ἀφίχθη ὁ Σ ε λ ἠ χ πασᾶς καὶ τοιοῦτοτρόπως 7.000 Τούρκοι μὲ ἰσχυρὸν πυροβολικὸν εὐρίσκοντο ἀντιμέτωποι τοῦ Φ α ρ μ ά κ η μὴ διαθέτοντος πλέον δύναμιν μεγαλυτέραν τῶν 235 πολεμιστῶν, ἐξ ὧν πολλοὶ τραυματῖαι, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ὁ ἀρχηγός, ὅστις ἔφερε πλεῖστα τραύματα εἰς σημεῖον, ὥστε νὰ μὴ δύναται νὰ ἱππεύσῃ μόνος του. Φαινόμενον ἠρώων

<sup>1</sup> Λάιος, αὐτόθι σ. 220 ἐξ., ὅπου ἡ ἔκθεσις W o l f.

<sup>2</sup> O W o l f, αὐτόθι σ. 220, γράφει περὶ 2 πυροβόλων, ἐνῶ ὁ L i p r a n d i, αὐτόθι σ. 443, περὶ 4.

από τὰ σπάνια εις τήν Ιστορίαν του άγώνος τής Έλληνικής ανεξαρτησίας. Τήν επομένην τής άφίξεως του Τούρκου στρατηγού με τās νέας δυνάμεις ήρξατο γενική επίθεσις όλων των δυνάμεων, συνοδευομένη υπό σφοδρού βομβαρδισμού. Οί Τούρκοι από όλας τās πλευράς επιτιθέμενοι έπλησίασαν προς τήν πύλην, ένθαρρυνθέντες εκ του ότι οί πολιορκούμενοι είχαν παύσει πυροβολούντες. Έπρόκειτο όμως περι στρατηγήματος του Φαρμάκη, διότι μόλις έφθασαν πρό τής πύλης, τους υπεδέχθη αίφνιδιαστικόν πυρ, αί δε άλώλειαι υπήρξαν σοβαραί. Ό Φαρμάκης, έπωφεληθείς τής επικρατησάσης αναταραχής, έτέθη επί κεφαλής 160 πολεμιστών του και έξελθών τής μονής ένήργησεν αίφνιδιαστικήν έφοδον με άποτέλεσμα νά προξενήση μεγάλην φθοράν εις τους Τούρκους και νά αφαιρέση και μίαν σημαίαν.

Παρ' όλα τὰ άνδραγαθήματα ταυτα των εγκλείστων υπό τήν λαμπράν ήγεσίαν του Φαρμάκη, τὰ πράγματα είχαν χειροτερεύσει διά τους Έλληνας πολεμιστάς. Τά τρόφιμα είχαν έξαντληθί και τὸ μόνον, πού είχε απομείνει, ήσαν ο οίνος και αί σάρκες από τὰ πτώματα των ίπων, από τās όποιās ήρχισαν νά τρώγουν οί υπερασπισται τής μονής. Υπάρχει δε και μία πληροφορία ότι ο Ρουμάνος ήγούμενος τής μονής του Σέκου έπρόδωσε τὸ ύδραγωγείον εις τους Τούρκους και *«ή δίψα έστενοχώρησε φοβερά τους πολιορκουμένους»*<sup>1</sup>. Οί Τούρκοι ένήργησαν και άλλην έφοδον τήν ίδιαν ήμέραν, άλλ' άπόλεσαν 400 άνδρας και 2 σημαίας, άπελιπθέντες δε ότι θά κατελάβανον τήν μονήν έξ έφόδου ήρχισαν νά κατασκευάζουν κλίμακας διά νά άνέλθουν διά των μερών του περιτειχίσματος, πού είχε καταστραφή εκ του βομβαρδισμού του πυροβολικού.

Με ποίαν μάχην του άγώνος τής ανεξαρτησίας πρέπει νά συγκρίνωμεν τήν μεγαλειώδη άμυναν τής μονής του Σέκου; Μόνον εις τήν πολιορκίαν του Μεσολογγίου και τής Ναούσης συναντᾶ κανείς παρομοίους ήρωϊσμούς, αλλά πόσοι ήσαν εκεί οί πολιορκούμενοι; Έδώ μία δράξ ήρωϊκῶν πολεμιστών άποφασισμένων ν' αποθάνουν, έχοντας επί κεφαλής αδάμαστον ήγήτην κατέπληξαν τους Τούρκους και τους έχθρους τότε τής επαναστατημένης Έλλάδος Αύστριακούς αλλά και τόν Ρώσον συγγραφέα L i p r a n d i, πού δέν ήτο ευνοϊκῶς διατεθειμένος διά τὸν άγῶνα εκείνον, τρέφων μίτος άσπονδον διά τόν Γεωργάκη ν Όλύμπιον, τόν Ύψηλάντην και άλλους, δι' άγνώστους λόγους. Παρ' όλα αυτὰ τήν άμυναν του Φαρμάκη ήναγκάστη νά έξυμνήση εις τήν έκθεσίν του προς τόν Ρώσον Κυβερνήτην τής Βεσσαραβίας Κατακάζη ν.

<sup>1</sup> Τήν πληροφορίαν αναγράφει ο Φωτεινός, αυτόθι σ. 126 έξ., ειρσκόμενος κατά τήν επανάστασιν εις τās Ηγεμονίας. Ό L i p r a n d i και ο W o l f ούδέν αναφέρουν εις τās έκθέσεις των.

Ὁ Σελήχ πασᾶς κατόπιν τῶν σημειωθείσων νέων μεγάλων ἀπωλειῶν ἐσκέφθη νὰ ἐνεργήσῃ δολίως, συνεργασθεῖς πρὸς τοῦτο στενῶς μὲ τὸν W o l f. Ἡ φιλοτιμία του εἶχε θιγῆ, αἱ τουρκικαὶ ἀπώλειαι ὑπερέβαινον πάντα ὑπολογισμὸν καὶ ἡ ἄρπαγὴ 3 σημαίων ἐθεωρήθη ἐξευτελιστική. Ὁ Βόλφ μὲ μερικοὺς Τούρκους ἀπεσταλμένους ἐπλησίασαν τὴν μονὴν, ἐξήτησαν τὴν κατάπαυσιν τοῦ πυρὸς<sup>1</sup> καὶ συνομιλίαν μὲ τὸν Φαρμάκη ν. Ἄνεκοίνωσαν εἰς αὐτὸν ὅτι ὁ σουλτᾶνος ἐξέδωκε φερμάνιον, διὰ τοῦ ὁποίου ἀπένευμε συγγνώμην καὶ ἄμνηστίαν εἰς τοὺς πολιορκουμένους πολεμιστάς, ἀρκεῖ νὰ καταθέσουν τὰ ὄπλα, δυνάμενοι εἶναι συνεχεῖα ν' ἀναχωρήσουν, ὅπου ἕκαστος προετίμα. Τὴν ἔκδοσιν τοῦ φερμανίου ἐπεβεβαίωσεν ὁ W o l f<sup>2</sup> προσθέσας ἐπὶ λέξει «ὅτι πράγματι ἀφίχθη φερμάνιον καὶ ἐπομένως δὲν πρέπει νὰ ἐξακολουθήσουν πολεμοῦντες καὶ χύνοντες ἀδίκως τὸ αἷμά των, ἕκαστος δὲ εἶναι ἐλεύθερος νὰ φύγῃ εἰς τὴν Ρωσίαν ἢ τὴν Αὐστρίαν ἢ νὰ μείνῃ μὲ τοὺς Τούρκους». Ταυτοχρόνως εἰς Τούρκος ὑπάλληλος ἀνέγνωσε τὸ πλαστὸν σουλτανικὸν φερμάνιον, τὸ περιεχόμενον τοῦ ὁποίου ἐπιβεβαίωσε δι' ἄλλην μία φοράν ὁ Βόλφ, συμβουλευσας τὸν Φαρμάκη ν νὰ παραδοθῆ.

Ὁ Φαρμάκης κατόπιν τῶν ἀνωτέρω ἐπιστήμων δηλώσασεν τῶν Τούρκων καὶ τοῦ Αὐστριακοῦ πράκτορος ἐπέισθη δηλώσας ὅτι εἶναι διατεθειμένος ν' ἀποδεχθῆ τοὺς προτεινομένους ὅρους, ἀφ' οὗ ἀπομακρυνθῆ προηγουμένως ὁ ὄγκος τῶν τουρκικῶν στρατευμάτων, παραμένοντων μόνον 1000 ἀνδρῶν, ἀλλὰ τότεσιν ὁ W o l f ὅσον καὶ ὁ Τούρκος ὑπάλληλος, πὺ ἀνέγνωσε τὸ φερμάνιον, ἀντέκρουσαν τὰς ἀπαιτήσεις τοῦ Φαρμάκη ν βεβαιοῦντες ὅτι ὁ φόβος εἶναι ἀβάσιμος καὶ «ὅτι ἐφ' ὅσον οἱ Ἕλληνες δὲν ἐμπιστεύονται εἰς τοὺς Τούρκους στρατιωτικούς, πὺ ἀνήκουν εἰς τὸν σουλτᾶνον, καθὼς καὶ εἰς τὰς διαβεβαιώσεις τοῦ Βόλφ ὡς πράκτορος τῆς Αὐστρίας, μεσολαβητοῦ καὶ ἐγγυητοῦ, τότε πὼς εἶναι δυνατόν νὰ γίνῃ πιστευτὸς ὁ Φαρμάκης, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὁποίαν οἱ ἄνδρες του δὲν εἶναι τίποτε ἄλλο εἰμὴ ἐπαναστάται καὶ πιθανῶς λησται ἀλλὰ καὶ ποῖος δύναται νὰ ἐγγυηθῆ ὅτι, ἀντὶ νὰ μεταβοῦν εἰς τὴν Ρωσίαν ἢ τὴν Αὐστρίαν, δὲν θὰ διασκορπισθοῦν εἰς τὸ ἐσωτερικόν, διὰ ν' ἀρχίσουν ἐκ νέου νὰ λεηλατοῦν αὐξανόμενοι καὶ πάλιν;».

Τὰ ἐπιχειρήματα αὐτὰ καὶ τὸ γεγονός ὅτι τὴν τήρησιν τῶν ὑποσχέσεων ἠγγυήθη ὁ παριστάμενος W o l f<sup>3</sup> ὡς καὶ διάφοροι ἄλλαι ἀπατηλαὶ ὑποσχέσεις, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ «πὼς εἰς στρατηγὸς εἰς τὴν Αὐστρίαν κρατεῖ τὸν λόγον του ἐπομένως καὶ εἰς πασᾶς», κατέπεισαν τελικῶς τὸν

<sup>1</sup> Λάϊος, αὐτόθι σ. 220 ἐξ.

<sup>2</sup> Lirrandi, αὐτόθι σ. 444 ἐξ.

<sup>3</sup> Lirrandi, αὐτόθι σ. 445 ἐξ. Λάϊος, αὐτόθι σ. 220 ἐξ.

Φ α ρ μ á κ η ν, σκεπτόμενον τήν δεινήν θέσιν, εις τήν όποίαν ειχε περιπέσει, πανταχόθεν κυκλωμένος, τραυματισμένος· ό ίδιος, άνευ τροφίμων και με έλλειψιν πυρομαχικών, τά όποια ειχον εξαντληθη κατάopin 14 ήμερών συνεχών μαχών, ν' άποφασίση τήν πρωίαν τής έπομένης ήμέρας νά καταθέση τά όπλα.

Οί προταθέντες όμως όροι υπό τών Τούρκων, τούς όποίους ό Φ α ρ μ á κ η ς άνεκοίνωσεν εις τούς έγκλειστους εις τήν μονήν του Σέκου συμπολεμιστάς του, δέν ήρσαν εις τούς περισσοτέρους εξ αυτών. "Ανδρες σκληροί και ριψοκίνδουνοι οί πλείστοι εξ αυτών, παλαιοί κλέφτες τής Βορείου Έλλάδος, κατά τό πλείστον σύντροφοι του Ό λ υ μ π ί ο υ και του Φ α ρ μ á κ η από έτών, ως και άλλοι τινές πολεμιστάι εκ τών χριστιανικών Βαλκανικών χωρών, γνωρίζοντες καλώς τήν δολιότητα τών Τούρκων, ύποπεύοντο τάς δελεαστικάς ταύτας προτάσεις και επέμενον νά εξέλθουν αιφνιδιαστικώς τής μονής τήν ιδίαν νύκτα, νά τραπούν προς τήν κατεύθυνσιν του παρακειμένου δάσους και νά προσπαθήσουν νά διαφύγουν εις τήν Αυστριάν.

Ό άρχηγός Φ α ρ μ á κ η ς ειχεν άρχίσει ν' άμφιταλαντεύεται. "Ηο τραυματισμένος εις διάφορα μέρη του σώματός του και μετά δυσκολίας συγκρατούμενος από άνδρας του ήδύνατο νά ίππεύση. Εις τήν κρίσιμον έκεινήν στιγμήν έλαβε τόν λόγον ό όπλαρχηγός Γ ε ώ ρ γ ι ο ς Κ ο υ μ α ν έ τ ς, ό όποιος ύπεστήριξεν ότι έπρεπε νά συνθηκολογήσουν, καθ' όσον εξ αιτίας του W o l f, που παρίστατο εις τάς διαπραγματεύσεις και ειχεν έγγυθη τήν τήρησιν τών όρων, και άν άκόμη οί έγκλειστοι πολεμιστάι θά έπετύχωναν νά διαφύγουν εις τήν Αυστριάν, δέν θά έγέγοντο εκεί δεκτοί, αλλά θά εξέδιδοντο εις τήν Τουρκίαν ως άνθρωποι, οί όποιοι, ένφ συνεφώνησαν προηγουμένως νά παραδοθούν, κατεπάτησαν τήν έγγυθησιν του W o l f και τήν επελθούσαν συμφωνίαν. Παραδιδόμενοι συνεπώς εις τήν Τουρκίαν εκ μέρους τής Αυστρίας, ουδεμίαν θά ειχον έλπίδα επί τής επικεικίας τών Τούρκων. "Η συζήτησις παρετάθη μέχρι τών πρωϊνών ώρών, ή πρότασις του Κ ο υ μ α ν έ τ ς έγένετο δεκτη από τό ήμισυ τών άνδρών, εις τούς όποίους προσεχώρησεν έπειτα και ό Φ α ρ μ á κ η ς. "Όταν «ήλθεν ή αύγή», γράφει ό L i p r a n d i,<sup>1</sup> ήτο δύσκολον πλέον νά συζητήσουν, άφέθησαν εις τήν θέλησιν τής άδυσωπήτου μοίρας, ή όποία άνέμενεν αυτοίς τούς γενναίους.

Οί Τούρκοι έφερον τήν πρωίαν άμάξας, όπου έτοποθετήθησαν τά όπλα, τά όποια μεταφέρθησαν πλησίον τής σκηνής του πασά. Έν συνεχείαι εξήλθε και ό Φ α ρ μ á κ η ς ώπλισμένος, συνοδευόμενος από 18 έπιτελείς του. Έκλήθη άμέσως εις τό στρατηγειον του Σ ε λ ή χ πασά· μόλις όμως κατά τήν έξοδον άπεμακρύνθη όλίγον, ή σπάθη κατεσχέθη, αί χείρες αυτού, τών

<sup>1</sup> L i p r a n d i, αὐτόθι σ. 445 εξ.

2 όπλαρχηγών του και τών έπιτελών έδέθησαν και έτέθησαν υπό τήν φύλαξιν πολυαριθμου φρουράς τουρκικῆς. Ταυτοχρόνως οί Τούρκοι άλαλάζοντες ώς εκ συνθήματος, ώρμησαν εις τήν μονήν και ήρχισαν να κατακρουοιργουν τούς πολεμιστας. Οί δυστυχεῖς αυτοί, εις πείσμα τῆς δεινῆς των θέσεως, άοπλοι, τραυματισμένοι, ήμύνοντο με ό,τι ευρισκον πρόχειρον. Τα θύματα τῆς δολιότητος του Σελήχ πασα και ιδίως του Wolf, σφαζόμενα και στραγγαλιζόμενα, προέβαλον άντίστασιν μυθιστορηματικῆν, τήν όποιαν διδει εις τούς ανθρώπους μία υπερτάτη προσπάθεια διαφυγῆς ενός τοιούτου σκληροϋ θανάτου από άνάνδρους δολοφόνους, και κατώρθωσαν μόνον με τās νευρώδεις χειράς των να φονεύσουν εκεί περι τούς 40 Τούρκους<sup>1</sup>.

Τρεῖς μάλιστα εκ τών πολεμιστών, αφ' ου ήρπασαν έγχειρίδια από τούς δολοφονοϋντας αυτοϋς Τούρκους, κατώρθωσαν να διασχίσουν τόν κλοιόν των δολοφόνων καταφέροντες θανατηφόρα κτυπήματα δεξιά και άριστερά, σαν ήρωες μυθοι και να τραποϋν εις τό πλησίον δάσος. Δεν κατώρθωσαν όμως να σωθϋν τελικώς, διότι έφρονέθησαν δια τών πυροβόλων όπλων των δικωτων των.<sup>2</sup>

Οί άλλοι 215 περίπου πολεμισται έθανάτώθησαν δολοφονικώς άνάμεσα εις τούς τοίχους τῆς μονῆς του Σέκου και περίξ αυτῆς. Του Φαρμάκη αφήρσαν τήν στολήν και μετά με τούς 2 όπλαρχηγους και τούς 16 εκλεκτούς συμπολεμιστάς του άπέστειλαν εις τό Ίάσιον και έν συνεχεία εις τήν Κωνσταντινούπολιν, όπου, αφ' ου ποικιλοτρόπως έβασανίσθησαν σκληρώς, έφρονέθησαν. «*Τοιουτοτρόπως*, γράφει ό Ρώσος συγγραφεϋς Lirrandi, ή δόξα τῆς άμύνης του Σέκου άνηκει όλως δικαίως εις τόν όπλαρχηγόν Φαρμάκην, ό οποιος κατώρθωσε εν άνθέξῃ εις τήν μονήν αυτῆν επί 14 ήμέρας μετά τόν θάνατον ταϋ Όλυμπίου, συμβάνα τήν πρώτην ήμέραν από του εγκλεισμοϋ εις τήν μονήν».

<sup>1</sup> Ο Σελήχ πασάς ειχεν επιτρέψει, όπως οί πολεμισται του Φαρμάκη κρατήσουν τα χρήματά τους, δια να τούς παγιδεϋον ασφαλέστερον ως ήτο έπόμενον όχι μόνον τήν υπόσχεσίν του ταϋτην δεν έτήρησε, αλλά και πέραν των ληστευθέντων επλήρωσε εις ένα έκαστον Τούρκον στρατιώτην δια κάθε κεφαλήν σφαγέντος Έλληνος 15 πιάστρα.

<sup>2</sup> Μόνον 3 άνδρες, έξ ών εις Ίσραηλίτης εκχριστιανισθείς υπηρέτης ενός όπλαρχηγου, εκμουσουλμανισθείς άργότερον και εγκατασταθείς εις τήν Σιλίστριαν διεσώθη, ό Τουφεκτσή Νικόλαος, άριστοτέχνης και όνομαστός και εις τούς Τούρκους όπλοποιός, ως και εις άοπλος παραληφθείς από τόν διοικητήν του 29ου γενιτσαρικοϋ τάγματος. Ο Τουφεκτσή Νικόλαος υπηρέτησεν εν συνεχεία εις τήν στρατιωτικῆν δύναμιν του Lirrandi, του Ρώσου άντισυνταγματάρχου και συγγραφεϋς τῆς ενταϋθα άναφερομένης πραγματείας, όστις ευρίσκετο τότε εις τήν Βεσσαραβίαν και παρακολούθησε τα γεγονότα. Από τόν όπλοποιόν αυτόν και τόν άοπλον, που παρέλαβεν ό γενιτσαρ άγιάς και ό οποιος άργότερον εγκατεστάθη εις Βεσσαραβίαν και έν συνεχεία εις Βλαχίαν, έλαβεν ό Ρώσος συγγραφεϋς πολλās πληροφορίας. Lirrandi, άνωτ. σ. 446 έξ.



Αυτό ύπηρεξεν τὸ τραγικὸν τέλος ἐνὸς ἐξαιρετοῦ πολεμιστοῦ τῆς Μακεδονίας, ἀναλώσαντος τὸν βίον του εἰς τὴν ύπηρεσίαν τῆς πατρίδος. Οἱ διαρκεῖς ἀγῶνές του, ὁ καθ' ὅλα ἀκέραιος χαρακτήρ του ἴσως θά ἦσαν ἀξια ἐνδοξοτέρου θανάτου, ὅσον ἐνδοξος καὶ ἐκπληκτικὴ ὑπῆρξεν ἡ ἄμυνά του εἰς τὴν μονὴν τοῦ Σέκου. Οὔτε ἐκ φιλοζωίας ἐσυνθηκολόγησεν ὁ Φαρμάκης, ὡς ἀνακριβῶς ἐλλείπει πληροφοριῶν διέλαβεν εἰς τὸ ἔργον του ὁ ἱστοριογράφος τῆς επαναστάσεως Ἰ. Φιλήμων, οὔτε ὑπελόγησε κινδύνους εἰς τὰ πεδία τῶν μαχῶν, ὡς προκύπτει ἐξ ὧν διαλαμβάνομεν εἰς τὴν παρούσαν ἐργασίαν, τὴν στηριζομένην εἰς τὰς ἀδιαμφισβητήτους πηγὰς τῶν ρωσικῶν καὶ αὐστριακῶν ἀρχείων. Ὁ κατ' ἐξοχὴν ἦρωσ τῆς μονῆς Σέκου, θά ἠδύνατο νὰ ὑποστηρίξη τις, ὅτι ἔπεσε θύμα τῆς εὐπιστίας του πιστεύσας εἰς τὰς διαβεβαιώσεις τοῦ Αὐστριακοῦ πράκτορος, ἐγγυηθέντος τὴν τήρησιν τῶν ὄρων τῆς συνθηκολογήσεως παρὰ τῶν Τούρκων, οἵτινες ὁμως δὲν ἐφημίζοντο διὰ τὴν τήρησιν τῶν λόγων των, ἀλλὰ μόνον ὑπὸ ὑπερτέρας δυνάμεως ἐξαναγκαζόμενοι ἐτήρουν τὰς συνθήκας. Ἐπειδὴ ὁμως ὁ ἀντίπαλος παρεσπόνδησεν ὡς καὶ ἡ μεσολαβήσασα αὐστριακὴ διπλωματία, δὲν ἔχομεν τὸ δικαίωμα ν' ἀμφισβητήσωμεν τὴν δόξαν, τὴν ὁποίαν τόσον ἀδρῶς περιγράφουν εἰς τὰς ἐκθέσεις των οἱ ξένοι διπλωμάται, ἐχθρικῶς μάλιστα δικείμενοι εἰς τὴν ἐλληνικὴν επανάστασιν τῶν ρουμανικῶν πριγκιπάτων, ἀνδρὸς ἐπιφανοῦς καὶ ἀπαρამίλλου γενναιότητος, ὅστις οὐδὲν τὸ μεμπτὸν ἔπραξεν εἰ μὴ μόνον ἐνδοξα καὶ ἐπαινετά.

Μὲ τὸν θάνατον τῶν πολεμιστῶν τῆς Μακεδονίας Γεωργάκη Ὁλυμπίου καὶ Ἰωάννου Φαρμάκη<sup>1</sup>, ἐνδόξων ὑπολειμμάτων ἐνὸς ἀπροετοιμάστου μὲν ἀλλὰ πατριωτικοῦ ἀγῶνος, ἐτέθη τέρμα εἰς τὴν ἐξ ὑπαρχῆς ἀτυχήσασαν επανάστασιν τῶν Ἡγεμονιῶν τοῦ Δουνάβεως.

<sup>1</sup> Λεπτομερείας διὰ τὴν ἐν γένει προεπαναστατικὴν δρᾶσιν τοῦ Ἰ. Φαρμάκη βλέπε εἰς τὸ ἔργον τοῦ Ἰ. Κ. Βασδραβέλλη. «Οἱ Μακεδόνες εἰς τοὺς ἀγῶνας τῆς ανεξαρτησίας 1796-1832. Θεσσαλονίκη 1952, Β' ἔκδοσις».